



### Figyelem!!!

Legnagyobb lapterjesztünk (szabadárúsítónk) pénzügyi nehézségei miatt az újságárudák egy részében ezen a héten sem vásárolhatnak Új Szót. A lapot keressék más újságárudáknál. Ezúton is felhívjuk kedves olvasóink figyelmét: az el fizetés a legbiztosabb mód arra, hogy az Új Szóhoz hozzájussanak.

Az önhibánkon kívül okozott kellemetlenségeikért mi kérünk elnézést!

### Nagybányai olvasóink figyelmébe!

Amennyiben szeretné, hogy lapunk biztosan és időben eljusson önhöz, fizessen el a *Niv Courier Kft.*-nél, V. Lucaciu utca, 100. szám, tel.: 0262-211266, 0754-918990.

### Anyudíjas „Nagy család” ANNA-BÁLRA

készül június 6-án (vasárnap) a SELMONT étteremben. Téged is szeretettel várunk! Jelentkezni minél hamarabb, a 0362-417818-as telefonszámon.

### Bérletes eladás

A szatmárnémeti *Harag György Társulat* következő bérletes eladására június 10-én, 18 órától kerül sor a *Városi Színházban*.

*Henrik Ibsen: A nép ellensége* c. darabját tekinthetik meg.

### ELADÓ

#### a Bányavidéki Új Szó Máramaros megyei magyar hetilap

Felszerelt szerkesztőség, modern képes nyomda, lap- és könyvkiadási engedély, kiépített lapterjesztési hálózat, elnyitott székhelybérlet.

Vállalkozók, magánbefektetők, egyesületek, politikai alakulatok érdeklésére számítunk az újság továbbmunkáztatásában.

RÉSZLETEK A SZERKESZTŐSÉG BÉREKÉRT.



Elballagtak a Németh László Elméleti Líceum három végzős osztályának a diákjai. (Fotó: Deák Levente)

### Nagybányai városnapok 2014. Újabb színes rendezvénysorozattal rukkolt el a nagybányai önkormányzat

Művészet, kultúra és hagyomány címszó alatt ezúttal nagybányai városnapokat szervez a t. elnök Chereche polgármester és a Városi Tanács. A június 6-9. között zajló ünnepség elsősorban a város polgárainak szól, de egyúttal kellemes időtöltést nyújt a Nagybanyára látogató turisták részére is.

Többek között Nagybanya kulturális arculatát is hivatott tolmácsolni ezen rendezvénysorozat - számol be a polgármesteri hivatal honlapja (<http://www.baia mare.ro/>), ahol a részletes program is megtalálható.

A négynapos rendezvény keretében egyebek mellett színházi előadások, szabadtéri előadások, bábel előadások, komoly- és könnyűzenei koncertek, képzőművészeti és építészeti kiállítások, táncbemutatók, kórusbemutatók is lesznek. Emellett megrendezik az *Írók Napját*, népművészeti vásárt, civil szervezetek borszáját, illetve újság-szerkesztés-bemutató is várja az érdeklődőket.

Itt említjük meg, hogy a rendezvény

utolsó napján, azaz hétfőn 19 órától, a régi főtéren *Kálmán Imre Csárdáskirálynő* című operettjéből csendül fel a székelyi *Román Opera* társulatának az előadása.

Érdemes azt is megemlíteni, hogy a Nagybanya Művelődési Napjai rendezvény idején ingyen látogathatók a múzeumok. A *Történelmi és Régészeti Múzeum* ma 8-16, holnap 10-14, a *Néprajzi és Népművészeti Múzeum* máthétig bezárólag 10-18, a *Képzőművészeti Múzeum* ma, holnap és holnapután 10-16.30, az *Ásványtani Múzeum* ma és holnap 9-17, illetve a *Planetárium* szintén ma és holnap 8-16 óra között látogatható. (A [baia mare.ro](http://baia mare.ro) nyomán)



### Világszerte megemlékezések zajlottak a Nemzeti Összetartozás Napján

A magyar közösségek a Kárpát-medencétől Ausztráliáig, a világ minden táján megemlékeztek a *Nemzeti Összetartozás Napjáról*. A résztvevők szerint a trianoni évforduló üzenete az, hogy bármi is történt az elmúlt 100 évben, a magyar nemzetet senkinek sem sikerült eltipornia.

A magyarországiakkal egyszerre konduktáltak meg a Kárpát-medence magyarok lakta településein a templomok harangjai fél ótkor, hogy emlékeztessen a trianoni döntés időpontjára. ([hirado.hu](http://hirado.hu))

### Földes László HOBO

József Attila estje „Tudod, hogy nincs bocsánat”

2014. június 14-én, szombaton 19.00 órától a Teleki Magyar Ház kertjében **A BELÉPÉS INGYENES** a rendezvény költségeinek fedezésére adományokat köszönettel elfogadjunk!



### Kárpát-medencei Háló-tábor

Sátoraljaújhely, 2014. augusztus 3-10.

Jelentkezési határidő: 2014. június 9.

Bővebb információ és jelentkezés: Nagybanyai (Máramarosi) Kerület – Partiumi régió, *Uglár Sándor* (tel. 0746-014930), e-mail: [nagyb.2004@freemail.hu](mailto:nagyb.2004@freemail.hu).



A Háló vezetősége és a Közösségi Műhely tagjai

# UAC UNIVERSAL ALLOY CORPORATION®

A COMPANY OF MONTANA TECH COMPONENTS AG

Az **Universal Alloy Corporation Europe** – repül gépalkatrész gyár - **munkatársakat keres.** Folytonos fejlődésben lévén, technikai ismeretekkel rendelkező, középiskola vagy egyetemi végzettség (mérnöki egyetem), valamint számítógép ismeretekkel rendelkező személyek CV-jét érdeklődéssel várjuk a következő e-mail címre: **resurse.umane@universalalloy.com**, vagy személyesen, cégünk székhelyén: Dumbrăvița a 244 A.

**Különböző állások betöltése lehetséges:**

Termelési üzemeltető, Minőségellenőrző, Gépészmérnök, stb.

Az angol nyelv ismerete elnyert jelentős feladatokra – mérnöki – végzettséget igénylő állások betöltése esetén.

Minden önéletrajzot bejegyzünk, a megfelelő személyeket állásinterjúra hívjuk.

Előre is köszönjük érdeklődésüket.



## A Nagybányai Állatment Egyesület

vidám és ügyes kutyái szeret gazdik jelentkezését várják.

Továbbá szépen kérjük, aki teheti, támogassa tevékenységünket, magán-személyként vagy cégtől is.

Sürgős jelleggel szalmára, szigetel anyagra, fedeles anyag vedrekre lenne szükségük ebeinknek.

Elérhetőség: 0771747534.

Nevükben is elre köszönjük!

## A hét mottója:

„A magyarság nem a test, nem a vér, hanem a lélek kérdése.”

(Györfly István)

## Egyházi hírek

\* **Koltó-Katalinban** pünkösdkor az ünnepi rendnek megfelelően tartanak istentiszteletet és osztanak úrvacsorát. Légációs szolgálatot **Vékony Roland-Ádám** IV. éves teológiai hallgató végzi.

\* Vasárnap, 12.00 órai kezdettel úrvacsorával egybekötött **unitárius ünnepi istentisztelet** az evangélikus templomban.

\* A **nagybányai Evangélikus-Lutheránus Egyházközség** minden csütörtökön 18 órakor és vasárnap 10 órakor, a szokásos időpontban tartja istentiszteleteit. Pünkösd vasárnapján úrvacsoraszertással egybekötött istentisztelet lesz, valamint hétfőn 10 órakor folytatódik az ünnep.

\* A **nagybányai római katolikus Szentháromság plébániától** helyezték örök nyugalomra **Fehér Mihály** testvérünket, akit 74 évesen kísértünk utolsó útjára, valamint **Mendelovics Árpád** testvérünket, akit 54 évesen hunyt el. Nyugodjanak békében!

\* A **Nagybánya-óvárosi református gyülekezetben** Csinos Norbert és

Csinos Roxana, valamint Trifoi Petric és Trifoi Amalia tartották keresztvíz alá Bud Krisztián és Fánán Florentina kisfiát, aki a keresztelésben az Eduárd Alexandru nevet kapta.

\* A **Nagybánya-óvárosi református gyülekezet** templomában ünnepélyes pünkösdünnepi istentisztelet és úrvacsoraszertás lesz június 8-án. Pünkösdünnepi istentisztelet reggel 9 órától és délután 18 órától lesz.

\* A „Vakációs bibliahét” nevű gyermektáborba nagy szeretettel várnak minden fiatal érdeklődőt, aki június 25-28. között Szamosardón szeretné mélyíteni bibliai ismereteit. A részvételi díj 150 RON, amely fedezi a szállást és az ellátást.

\* A **Nagybánya-újvárosi református gyülekezet** I. helyezték örök nyugalomra **Dongó Iván** testvérünket, akit 85 évesen szolgált magához az Úr; **Radu Julianna** testvérünket, aki életének 53. évében hunyt el.

\* Ugyanitt, az újvárosi református templomban kötött házasságot **Páll István**, Páll István és Ilie Maria fia és **Buzgú Loreána**, Buzgú Ioan és Andor Aurelia lánya. Tanúként Sanderon Michael és Covaci Alina voltak jelen. Isten áldása legyen e megkötött házasságon!

\* A **felsőbányai Nagyboldogasszony plébániatemplomban** ünnepélyes Úrnap mi se lesz csütörtökön délután.

**A nagybányai RMDSZ-nél FEHÉR MIKLÓS ügyvéd tart jogtanácsadást. Az érdeklődők minden kedden 15.00-16.00 óra között várjuk a nagybányai RMDSZ-székházba.**

imáját, a **Laudest**, azaz a **Reggeli dicséretet** a jelenlévők szándékára.

\* Hálás köszönet mindazoknak, akik besegítettek a temető takarításában és a templomi munkálatokban. A temető nagytakarítását folytatni fogjuk szombaton is (június 7-én), 9 és 12 óra között. A hittanórák elmaradnak, mivel ez a program a gyermekek és fiatalok részvételére is számít. Ugyanakkor buzdítjuk a kedves jelenlévőket is, csatlakozzanak hozzánk, hogy szebbé tegyünk a temetőt.

\* Június 15-én Szentháromság vasárnapja, templomunk búcsú ünnepe. Meghívott vendégünk: **Nm. Ft. Dr. Székely János**, esztergom-budapesti segédpüspök. Plébániánk régi hagyománya szerint, az ünnepélyes szentmise 11.30-kor kezdődik, a 10 órai szentmise pedig csak ezen a napon, elmarad. Kérjük, ne feledkezzenek meg a teljes búcsú elnyerésének lehetőségről.

Bunda Csilla Annamária

## Hirdetések

### Pünkösd

\* Vasárnap, június 8-án pünkösdünnepét üli az Egyház. Kérjük kedves híveinket, gyakran emlékezzenek meg imáinkban a Szentlélekkel és buzgón kérjék az adományait. A szentmiséket vasárnapi sorrendben tartjuk (8.00, 10.00, 11.30, 19.00), hétfőn, június 9-én (pünkösdhétfő) a szentmisék sorrendje templomunkban: 8.00, 10.00, 19.00 óra.

\* Június hava Jézus Szíve tiszteltetére van szentelve. Templomunkban minden este 7 órakor lesz szentmise és Jézus Szíve ájtatosság. Ezen a héten, szombat kivételével, a reggel 7 órai szentmisék helyett közösen fogjuk elismádkozni az Egyház hivatalos reggeli

**Dr. Bónis István parlamenti képviselő irodáinak m-kodási programja:**

**Máramarossziget:**

- **RMDSZ-székház**, minden hónap első péntekén 12-14 óra között; **Nagybánya:**

- **RMDSZ-székház**, minden hónap második, harmadik és negyedik péntekén 10-12 óra között; - **Teleki Magyar Ház**, minden hónap második, harmadik és negyedik péntekén 12-14 óra között. A parlamenti képviselő telefonszáma: 0726200756.



**MMG Kft.**  
Hera u. 10. sz., tel. 0262/218021, 218072, 0720530066.  
e-mail: mmgbaiamarc@yahoo.com

**TERVEZ ÉS KIVITELEZ:**

- Gáz, fűtés és vízszelvényi rendszereket.
- Vízellátási és szennyvízelvezető rendszereket.

**GYÁRT ÉS FORGALMAZ:**

- Polietilén-acetil-átmeneti illesztők, gáz, víz és szennyvízelvezető hálózatokhoz.
- Tipizált polietilén gázvezetők - RISER
- MMG típusú gázszabályozó - mérő állomások, kist fogyasztói használatra.
- KHS típusú gázszabályozó, 10-200 köbméter közötti szabályozótartományokkal
- GÁZGÉP típusú, kompakt gázszabályozó - mérő állomások, nagy fogyasztói használatra.
- PAKOT.E típusú, földgázzal működő, vízű és földgáz sugárzó hőszabályozók.

**Új Szó**  
Bányavidéki  
Kiadja a **GENIUS Kft. Nagybánya**

Igazgató:	Soltz Anna
Főszerkesztő:	Szilveszter Mária
Főmunkatársak:	Dávid Lajos Deák László Simori Sándor Tamási Attila
Számítógépes tördelés:	Deák László, Dávid Lajos, Tamási Attila
Nyomdai kivitelezés:	Bauer Artúr, Szabó Angéla

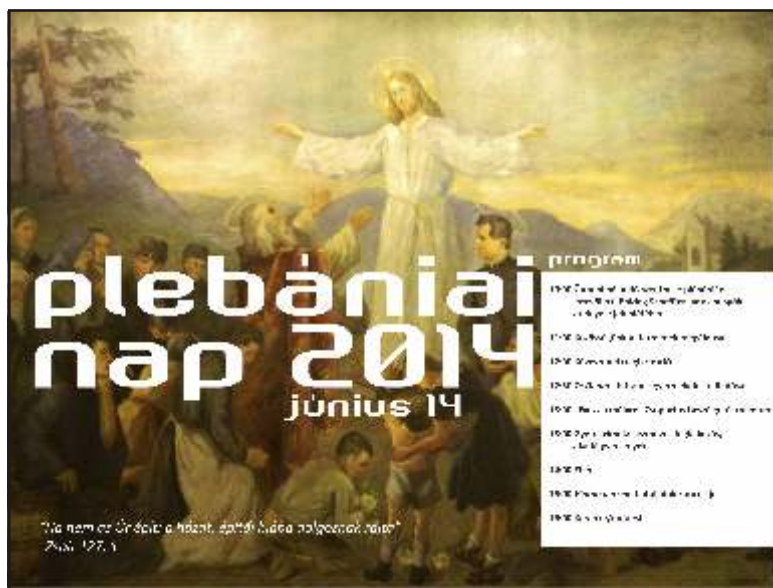
Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
430143 Nagybánya  
Báii u. 3. sz.  
Tel/fax. 00(40)262-218.204  
www.nagybanya.ro/uj\_szo.php  
e-mail: banyavidékijuzso@gmail.com

**RMDSZ** ROMÁNIAI ORVOSI ASSZOCIÁCIÓ  
TÁMOGATÓ AZ RMDSZ ÉS A KOMMUNITÁS ALÁRTÁNYAI

**BETHLEN GÁBOR**  
Alap

Előfizetés a postahivatalokban és a lapkézbesítőknél - 40020 -  
Kéziratokat nem örzünk meg és nem küldünk vissza.  
Az aláírt cikkek mondanivalója nem feltétlenül egyezik a szerkesztőség véleményével, és a szerző viseli értük a felelősséget.  
A szerkesztőség fenntartja az írásközlés szellemét és tartalmát nem érintő rövidítések jogát.  
- ISSN 1221-0056 -

Készült a **GENIUS** Nyomdában



## Meghívó

„Ha nem az Úr építi a házat, épít i hiába dolgoznak rajta” Zsolt 127, 1  
**Plébániái nap az új Don Bosco terem megáldásával**

Június 14-én, szombaton szeretettel meghívjuk plébániánk híveit, jöveit egy közös hálaadó ünneplésre.

### Program:

10.00 órától ünnepi hálaadó szentmise plébániánk jöveit ért, Boldog Schefler János püspök ereklyéje jelenlétében  
 11.00 óra: közösségünk új termének megáldása  
 12.00 óra: kávészünet/regisztráció  
 12.30 óra: Te Deum - hittanos gyermekeink előadása  
 13.00 óra: „Evez a mélyre” - csoportos beszélgetés/plénum  
 13.00 óra: gyerekeknek: kézműves foglalkozás, akadályversenyek  
 14.00 óra: ebéd  
 15.00 óra: Vidám percek - fiataljaink koncertje  
 16.00 óra: karaoke/nótaest

### Szót kér az Olvasó:

#### Tisztelt Szerkesztő ség!

Eljutott hozzám a Bányavidéki Új Szó nem éppen egyszer helyzete, a Kossuth Rádió (Határok nélkül - 2014. 05. 30., a [www.mediaklikk.hu](http://www.mediaklikk.hu) oldalon hallgatható meg - szerk. megj.) keresztül.

Szívesen segítenék lehet ségeimhez képest, amennyire lehet; ehhez azonban bankszámlaszámra is szükség volna.

Keresgéltem nem keveset, ám nem találtam 100%-os biztos választ. A legfrissebb, amit leltem, egy 2012. áprilisi állapot szerinti számlaszám, azonban az módosulhatott azóta.

Legyenek szívesek leírni, mi a jelenleg érvényes számlaszám!

A lap jövő je érdekében írom le tanácsként, hogy érdemes volna minden lapszám elején/végén (de inkább a legelső oldalon) feltüntetni a számlaszámot, hogy ne kelljen ezt keresgélni.

Ugyanis megeshet, hogy nem egy ember szívesen segítene, csak elveszíti a kedvét a sikertelen bogarászás közben. (Ugyanis más, támogatható szervezetek bankszámlaszáma megtalálható a lapban, ám az újságé eléggé el van rejtve - ha ugyan szerepel valahol...)

Eddigi teljesítményük, akaratuk el tt megemelem kalapom.

Bízom benne, hogy a mostani állapot ideiglenes és minél rövidebb lesz; amennyire lehet, megoldódik és biztos jövő je és minél több olvasója lesz az újságnak!

Munkájukhoz er t, kitartást kívánok!

Gy r, 2014. május 29.

Tisztelettel, Horváth Károly

#### Tisztelt Horváth Károly!

Nagy örömmel fogadtuk érdekl dését szerény szórványlapunk iránt. Felajánlását olvasóink nevében is el re köszönjük!

Lapunk támogatása céljából hoztuk létre a Pro Genius Egyesületet, melynek számlaszámait:

OTP Bank Románia, OTPVROBU RO73 OTPV 3500 0008 0625 HU01  
 OTP Bank Románia, OTPVROBU RO83 OTPV 3500 0008 0625 US01  
 OTP Bank Románia, OTPVROBU RO26 OTPV 3500 0008 0625 EU01

Az újságot támogató egyesület népszerű sítésével kapcsolatos tanácsát, amit szintén köszönünk, megfogadjuk, ezentúl minden lapszámban feltüntetjük az egyesület számlaszámait.

Még egyszer köszönjük, és kívánunk Önnek minden jót!

A Bányavidéki Új Szó szerkesztő sége



## Támogatási kérelem

### F tér Fesztivál 2014 - Nagybányai Magyar Napok

#### A rendezvény rövid ismertetése

Nagybánya legnagyobb szabású magyar szabadtéri rendezvénye 2014-ben, immár kilencedik alkalommal kerül megszervezésre.

A F tér Fesztivál a nagybányai és Nagybánya környéki magyarság évente megrendezendő kültéri kulturális és szórakoztató rendezvénysorozata, amely Nagybánya történelmi f terén kerül megrendezésre magyar nyelven.

A F tér Fesztivál a nagybányai és Nagybánya környéki magyarság közösségépítő és közösséger sít rendezvénysorozata. Célja a magyar közösségtudat, a magyar önzonosság tudat és a magyar kultúra meg rzése, er sítése ezen közösségen belül.

A F tér Fesztivál mozgalomszerű, önkéntességen alapuló közösségi tevékenység, a nagybányai és Nagybánya környéki magyar civil szervezetek/csoportosulások közös munkája. Nem profitorientált tevékenység, minden anyagi többlet csakis a következő években megrendezendő F tér Fesztiválokra, vagy a nagybányai magyar közösség egyéb maradvány, humanitárius és közösségformáló tevékenységeire költethető.

2010-től a szervezést a F tér Fesztivál Egyesület bonyolítja le, mint a szervezésért felelős szervezet, melynek alapító tagjai és munkacsoportja az eddigi Fesztiválok szervező civil szervezetek/csoportosulások tagjai vagy újabban társult szervezetek képviselői.

2012-től a rendezvénysorozat megfogalmazása: Nagybányai Magyar Napok.

A F tér Fesztivál 2014. szeptember 19-21. között lesz megtartva Nagybánya régi f terén.

A F tér Fesztivál honlapja:

[www.foterfesztival.nagybanya.ro](http://www.foterfesztival.nagybanya.ro)

[www.facebook.com/foterfesztival](http://www.facebook.com/foterfesztival)

Felkérjük a kereskedelmi társaságok képviselőit, intézményeket és szervezeteket, valamint a lelkes magánszemélyeket, hogy lehet ségeik szerint járuljanak hozzá az esemény sikeréhez és anyagi formában is támogassák rendezvényünket. Az alábbiakban közöljük a támogatási kategóriákat:

A F tér Fesztivál partnere: 15 000 lej felett

F támogató: 10 000 lej felett

Támogató: 5 000-10 000 lej között

- Arany fokozatú támogató: 3 000-5 000 lej között
- Ezüst fokozatú támogató: 1 000-3 000 lej között
- Bronz fokozatú támogató: 500-1 000 lej között
- egyéb támogató: 100-500 lej között

A F tér Fesztivál 2014 reklámanyagain a fenti rangsorolásnak megfelelően fognak megjelenni a támogató magánvállalatok, intézmények, illetve a támogató magánszemélyek nevei.

Támogatási szándékukat kérjük jelezzék emailen:

[foterfesztival@nagybanya.ro](mailto:foterfesztival@nagybanya.ro)

Köszönjük figyelmüket és szeretettel várjuk megtisztelt részvételüket és támogatásukat!

A F tér Fesztivál 2014 szervező csapata

Nagybánya, 2014. június



## Tombola

A Pro Genius Egyesület tombolajegyeket bocsát ki DUDÁS GYULA egyik festményének kisorsolására.

Dudás Gyula városunk itthon és külföldön ismert és elismert festőművésze, a nagybányai festőiskola hagyományainak hűvelője. 2012-ben a Magyar Köztársasági Érdemrend Lovagkeresztjével tüntették ki. A sorsolásra kerülő festmény címe Híd utca a református templommal, mérete 84x60 cm, felbecsült értéke 2000 lej. Az alkotást a Bányavidéki Új Szó anyagi támogatására ajánlotta fel a művész. Ezúton is köszönjük! Tombolajegyek 10 lejes áron a szerkesztő ségben és a Teleki Magyar Házban kaphatók. Amikor a 200 jegy gazdára talált, nyilvánosan sorsolunk, és valaki a festmény boldog tulajdonosa lesz.

**TÖBB TOMBOLAJEGY = NAGYOBB ESÉLY!**



## Közösségépít gyermeknap Szinérváralján

Ebben az évben is megrendeztük iskolánkban (a szinérváraljai 2-es Számú „Alexiu Berinde” Általános Iskola magyar tagozatán) a már hagyományossá vált gyermeknap programokat, melyek célja a közösségformálás, a versenyszellem kialakítása. Célunk az volt, hogy a különböző korú gyermekek jobban kommunikáljanak egymással különböző helyzetekben, ha kell, segítsenek is egymásnak.

A tevékenységek az osztálytermekben és a szabadban is zajlottak. Mivel általában a tanulóknak kevés idejük jut játszásra, ezt a napot a játéknak szenteltük.

Ezzel és az ehhez hasonló rendezvényekkel azt szeretnénk elérni, hogy az iskolánkban tanuló gyermekek között megszűnjön az ellentétek, áthidalva a különböző korosztályok közötti különbségeket.

A gyermeknap rendezvény a *Communitas Alapítvány* támogatásának köszönhetően, mely segítségével



vel beszerezhettük a m helyekben használt anyagokat, édességeket, jutalomtárgyakat stb., nagy sikermek örvendett a gyermekek körében.

Tepfenhardt Ágota programfelel s



## Szeszélyes nyár több mint 100 éve a Bánya-vidéken

„Egyszer minden rossz véget ér”, vígasztalták magukat a derlátó gazdák Nagy-bányán és környékén 1906 hatodik hónapjában.

A sokévi átlagnál körülbelül 20 milliméterrel több csapadék hullott júniusban. Június 10. után a Szamos felső szakaszán tartós esőzés és zúzó eső okozott, de 21-én a nagybányai országos állatvásárnak kedvezett a szép idő. A Budapestre, Debrecenre és más városokból érkezett kereskedők 816 szarvasmarhát vásároltak meg. Egy nap múlva birtokosok az ott hagyott esernyőjüket, ugyanis két felhőszakadás kergette szét a kirakodó vásár tarka sokadalmát. Szintén júniusban sok kutyát megfertőzött a nagy esőzés miatt beszivárgott trágyalé.

Miután a föld kissé felszáradt, Lacfaluban, Lövi Márton udvarán csatornát ástak felsőbányai munkások. Nem akartak hinni a szemüknek, amikor körülbelül fél méter mélységben egy szerezendő nagyságú aranygolyócskára bukkantak. Szintén Felsőbányán június 9-én borsó nagyságú jég olyan károkat okozott a zöldségek kertekben, mint a fagyos szentek májusban a gyümölcsösökben. Ugyanabban a hónapban Nagybányán az egyik keddi délutáni térzenén az eső nem folyt be a bányászzenekar trombitáiba, mert a hangverseny alatt nem nyíltak meg az égcsatornái.

Több mint egy hétig tartó hullám után augusztusban ritkán bíjt el a nap a vastag felhő takaró mögött. A szokatlanul hős idő felkeltette a szőlőket. 15-én, Nagybaldogasszony napján a város védőszentje verfényes idővel ajándékozta meg a felsőbányaiakat. Az örömben úriöm is vegyült, mert sok nagybányainak nem jutott hely a zsúfolt vonaton.

A hónap végén Nagybányán megnyílt festészeti kiállításon a látogatók Ferenczy Valér, Börtsök Samu olyan tájképeiben is gyönyörködhetek, amelyek 1906 szeszélyes nyarára is megörökítették.

2014 nyarára én egy olyan időjárásjelentést készítettem, amelyik biztosan beválik. Az én előrejelzésem szerint ezen a nyáron az időnként felhős, időnként napos, időnként meleg, időnként hős, időnként szeles és időnként szélcsendes lesz.

Boczor József

## Gyöngyszemek

Ha holnap megmondanák minden tüntetőnek, akit elkaptak az utcán, hogy levágják az egyik fülét, akkor többet senki nem menne tüntetni, elégedetlenkedni a kormányhivatalok elé - mondta egy politikai elemző, aki csak a televíziós csatornák stúdióiban osztja a „józan eszt”.

\*\*\*

Ponta a kínai miniszterelnök látogatásakor az uniós zászlót eldugta, ami szégyen - mondta T. B.escu államfő.

Biztos csak a sok csillag miatt tette, nehogy szemfájást kapjon a keletre látogató vendég.

\*\*\*

Az adókat és illetékeket illetően rosszabb helyzetbe kerülünk, mint Mozambik - mondta Mugur Isarescu, a Nemzeti Bank kormányzója. Ha ez így van, akkor a nyári vakációban érdemes lenne felkerekedni és tapasztalatcserét folytatni mozambiki barátainkkal arról, hogy kik mit is csinálnak jobban, mint mi. Talán a küldöttségre ragadna is valami a látottakból, hallottakból, vagy a napsugarak áldásából egy kis színészék.

\*\*\*

- Minket nem állít meg senki! - mondta az Eurovíziós Dalfesztivál nyertese, Conchita Wurst transzvesztita osztrák előadó.

Na ne már. Maholnap oda jutunk, hogy családunk tagjai szakáll-nővesztés után fognak rohagálni.

\*\*\*

A fűzre-sütésre szakosodott tv-csatornák egyikén arra lettem figyelmes, hogy az éppen szereplő sztár azt mondja, „vízmentes vízben áztassuk be...”.

Nem tudom, de ezért a saját találmányért még Nobel-díjat is kaphatna. A hagymaszagú konyhaágazat Nobel-díját.

Vicsai György

**Nagybánya.ro**  
városunk és környéke az interneten

www.nagybanya.ro

## Várépítők

A hegy, akárcsak egy hatalmas hangyaboly a nyári napmelegben, szinte teljes egészében liktetett, mozgott a nagy nyüzsgést. Látszólag teljes összevisszaságban mozogtak odafenn az emberek, mégis, alaposan szemlélve, cselekedeteikben rendszert lehetett felfedezni. Egyesek kétkerek lovasszekereken hordták a köveket, mások a földet egyengették, vagy éppen ástak. Voltak, akik méricsgéltek, voltak, akik falaztak, és voltak, akik az árnyékba húzóda osztoztatták a parancsokat. Várat építettek, nem is akármilyet. Neket is láttam ott, képpen hatalmas bográcsokban fzték az ebédet a munkától megaszalódott férfiseregnek.

Ahogy közelebb értem, egyre világosabban kirajzolódott eltem, hogy tulajdonképpen mi is zajlik szemeim előtt. Jól kivehető volt, hogy egy hozzávetőlegesen 40X40 méteres vár épül, körülötte hatalmas vizesárokkal. Mintha a meredek kaptatón feljutó ellenségnek maradna majd még ereje bevenni a várat is. De akkortájt ez volt a divat, a vizesárok annyira hozzátartozott a várhoz, mint egyszer parasztember életéhez az egyházi ünnepek sora. Mai elbetyárosodott szóhasználatat azt is mondhatnám, hogy az volt a trendi.

Amikor felértem a hegycsúcsra dőbentem csak rá, hogy milyen jól lehet ottan látni az egész környéket. Nem hiába esett az építők választása pont arra a dombra, s nem a másik hat valamelyikére. Jól szemmel lehetett tartani a kereskedelmi útvonalakat, idben fel lehetett fedezni akár az ellenséges sereget is, hiszen a tekintet elé táruló panorama lenyűgően terjedelmes területet ölelt át.

- Teres, ne lustálkodj ott! - ordította el magát hirtelen mellettem az egyik árnyékban sziesztázó, a többiekhez képest jólöltözött férfi.

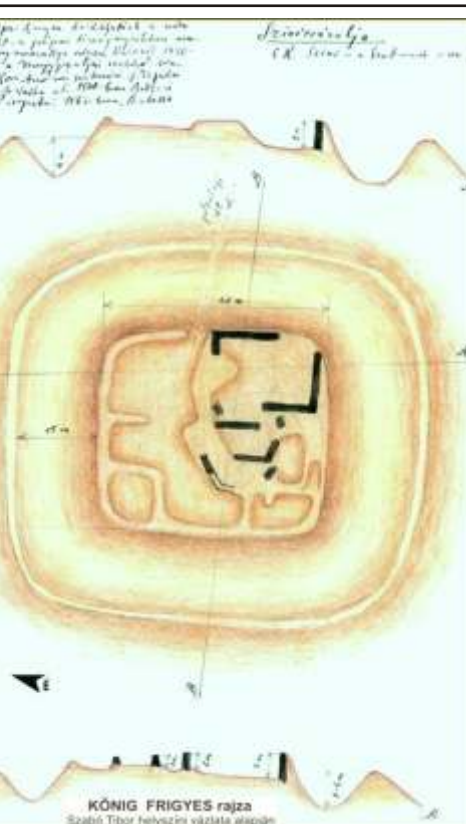
Ugy megjijedtem, hogy hirtelen fu-

tásnak eredtem, megfedekezve arról, hogy tulajdonképpen engem nem is látnak. Aztán megtorpantam, és elemi kíváncsisággal néztem az építők. A Teresnek szólított alak éppen felkapott egy nagy követ, és a falat rakó mesterhez vitte, aki aztán jó ideig forgatgatta, tapogatta, kopácsolta azt, majd a helyére pásztította. Úgy odaillett az a k, mintha csak valamelyik modernkori k faragó m helyében készült volna, a legkorábbi gépekkel. Úgy passzolt az építmenyhez, mint az egyes ember a közösségéhez. Összeolvadt, eggyé vált vele. Akárcsak én a szülő földemmel. Akárcsak te a szülő földeddel. Akárcsak a szülő földjével, a legbensőbb közösségével. Az az élettelen, de mégis élettelteli k már akkor tudta azt, amire én csak később jöttem rá: mindenkinek helye és szerepe van a világban, és hogy a világból annyi a tied, amennyit meg tudsz változtatni rajta. Amennyit hozzá tudsz adni önmagadból, vagy amennyivel jobba, szebbé tudod tenni.

Hirtelen, Isten tudja, miért, elálmosodtam, ezért leheveredtem a f, és mély álomba szenderültem. Fura, de az ember álomban is képes elálmosodni. Így születnek álmok az álmokban. Furcsa szimbiozis ez, amikor álmok táplálnak álmokat. Egy olyan megmagyarázhatatlanul csodálatos, de ugyanakkor félelmetes játék, amit agyunk játszik velünk. Végül, ébredéskor már szinte lehetetlen meghatározni, hogy mi az álom, és mi a valóság. A határvonalak elmosódnak agyunkban, a történetek egybeolvadnak egy idődimenzióban. Ilyenkor elgondolkozunk bizonyos dolgokon, eseményeken, történéseken, lelkünket csodálatos, felemelő, vagy éppen félelmetes, mélybe rántó hangulatok, érzések kerítik hatalmukba. Mi pedig sodródunk velük tehetetlenül, s közben milliószor szerepet cserélünk, mindent elhárítunk, amíg a legvégső álom örökre le nem csukja szemhéjunkt.

Mi van akkor, ha az általunk valószínűleg hitt állapot is csak egy álom? Vagy egy álom egy másik álomban? Mi

A színérváraljai vár egykori alaprajza és jelenkori romjai.



KÖNIG FRIGYES rajza Szabó Tibor helyszíni vázlat alapján

van akkor, ha létünk csupán illúzió, semmi több? Mi van akkor, ha megfordultak a szerepek, ha nem a valóság az álom, hanem az álom a valóság alapja? Ha az álomból járunk át időnként a valóságba, nem pedig fordítva, s megte-remtjük a magunk külön kis (álom)világát? Az én világom, a te világod, az a világ. Milliárdnyi világ, milliárdnyi álom. Vajon csak így vagyunk képesek megálmodni az életet? Egyáltalán képesek vagyunk megálmodni a valóságot?

\*\*\*

Mire megébredtem, a vár már elkészült. Teljes pompájában uralta a dombot, az egész tájat. Micsoda építmény! – csodálkoztam rá a szemem elé kerül látványra. Önkéntelenül is összevettem agyamban az álombeli énem által jelenként felfogott látványt azzal, ami valahol a tudatalattimban – egyelőző álomból, vagy éppen a valóságból – riztem erről a helyről. Akaratlanul is kivétítődött lelki szemeim elé egy nyugtalanító kép: bokrokkal, bozóttal, gyommal, mohával benőtt varmaradványok, az enyészet és a feledés savában oszladó múlt. Megborzongtam, amikor ennek a jövő képek a körvonalai egyre jobban kirajzolódtak. Láttam magam, amint a még meglevő élettelen k rakások között sétálok, reménytelenül keresve a múltat, faggatva a némákká vált köveket. Tehetetlenül szemléltem, ahogy élelmes emberké szekerikkel elhordják a köveket, hogy házat építsenek maguknak, mit sem törődve azzal, hogy mit tunk darabkái. Minden egyes k egy betű, egy szó az egyetemesség nagy történelmkönyvében. Egy betű, egy szó, amit ha elhurcolnak, más közegbe helyeznek, többé nem mondatik ki. Mert a kövek is beszélnek hozzánk, de csak akkor, ha ezt engedjük, ha van bátorságunk megérteni ket. Ha viszont elnémítjuk a köveket, hidegvérrel meggyilkoljuk a múltunkat.

... De most még délceg katona strázsált a kilátón, figyelte a völgyben ölelkező kereskedelmi útvonalakat. Onnan fentről hangyáknak látszóttak az emberek, s ez a hasonlóság nem csak a méreteken, hanem a szorgosságban is megmutatkozott. Legalábbis onnan úgy látszott, hogy mindenki siet valahová, dol-

gozik, mozog, lendületben van. Áruval megpakolt szekerek jöttek minden irányból, és mentek minden irányba, miután hajtóik elcserélték egymás között portékáikat.

Gyermeki rácsodálkozással szemléltem odafentről az eseményeket. Eldöntöttem, hogy miután végigjárom a várat, lemegyek a völgybe, hogy közelről is megismerkedjek a nyüzsgő, pezsgő középkori piaci élettel. Lelkesedve habzsoltam az információkat, mint aki eddig egy ablak és ajtó nélküli szobában élte életét. Megelevenedett eltem a múlt, a történelem, s ez nagyon féltelanyozott. Már magam sem tudtam eldönteni, hogy a várbeli vagy a völgybeli életre voltam kíváncsiabb. De ezt talán lehetetlen is volt eldöntennem, hiszen mindkét millió egyformán izgalmasnak találtam.

Sietve, ugyanakkor némi félelemmel zsigereimben léptem be a vár kapuján. Kétoldalt az órkardjukra támaszkodva unatkoztak. Látszott arcukon, hogy már alig várják a váltást. A melegtől ugyanis már szinte megaszalódtak, ráadásul dolguk sem sok akadt, hiszen a kilátón levő társuk mindenről idben tájékoztatta ket. Fentről ugyanis már egy órával korábban észrevette bárki érkezését. Különben sem volt túl nagy forgalom a vár körül, mivel a vámszedők a völgyben gyjtögették a tizedet, amit aztán egyszerre hoztak fel. Megkímélték a pomépet egy ferasztó úttól.

Annál nagyobb volt viszont a nyüzsgés a várfalakon belül. Mikor beléptem a kapun, mintha hirtelen egy teljesen más világba csöppentem volna. Emberek jöttek-mentek, gyerekek szaladgáltak szédítőricsaj közepette, az őrök ritmikusan kongatva kovácsok kalapáltak, katonák masíroztak. A kinti csendhez és mozdulatlansághoz szokott érzékszerveimnek nehezükre esett megszokni a liktetést, de aztán csakhamar megnyugodva vegyültem el a vár népe között, mint parányi búzaszem a gabonás zsákban.

Talán még most is ott vagyok, s talán az idő végzetéig ott leszek, részlelemként bolyongok a várromok között, s embernelyvre fordítom a kövek üzenetét azok számára, akiknek van fülük, hogy meghallják azt...

Tamási Attila

Péter Károly jegyzete:

### Álmodó generációk

„Ha meg tudod álmodni, meg tudod csinálni” (Walt Disney)

Az álmok fontos lenyomatait életünknek: bennük tükröznek vágyaink.

Mindig is álmodozó voltam. Bejártam én a mesék országát, megcsodáltam Eger csillagait, barátja voltam a Pál utcai fiúknak, utaztam a holdba, laktam Tamás bátya kunyhójában, Péntek voltam a Kétségbeesés szigetén, valamint mamutvadász a jégkorszak végén, valahol a Don partján. Hadvezér is voltam: legtöbbször Napóleon. Később jöttem a lányok: álmodtam, hogy Júlia Rómeója vagyok, hogy én szórakoztatom Csehov három nővérét, Olgát, Máriát és Irinát, és a moziban vagy színházakban látott sok-sok színésznőt. Álmaimból mindig visszatértem a biztonságot jelentő meleg fészekbe, a családba.

Ifjúágom egyszer csak szertefoszlott, de nem engedtem, hogy az álmok és a remények vele együtt elenyésszenek: ma is álmodom, egyre merészebb álmokat. Most például visszatér álmodom a politikamentes világ megteremtésének lehetősége...

Az álmok mai álmodóinak is vannak álmaik. K maguk tele vannak türelmetlenséggel és végtelen szabadságvágygal. Számukra a „valódi” valóság és a mesterségesen létrehozott fiktív valóság elkülönítése komoly problémákat okoz. Egyesek szeretnék, ha a munkahely buli lenne, a szerelem pedig pénzért megvásárolható olcsóság. Valamikor sokat rágódtunk azon, hogy egy bizonyos kérdésre megtaláljuk a választ. És azon is, hogy megjavítsunk valamit, ha elromlott. A mai fiatalok minden kérdésre azonnal választ kapnak az internet segítségével, az elromlott dolgokat pedig eldobják, kicserélik újabbra, jobbra. Többségük azonban építő álmodók. A baj csak ott van, hogy bizonytalanság, kishitőség és alacsony kockázatvállalási hajlandóság jellemzi ket. Sokan nem bíznak abban, hogy képesek megvalósítani álmaikat. Vagy ha bíznak, azt valahol külföldön akarják elérni, távol a családtól.

Hogy veszekedés ne legyen generációk között, egyezünk meg. Az álmok mindig is álmok voltak: talán szebbek a mi megvalósíthatatlan, éhes gyomorral álmodott álmaink; talán anyagilag könnyebben teljesíthető a mai fiatalok álmai és vágyai, de így is, meg úgy is, megvalósításukért harcolni mindig érdemes volt, és lesz is.

## HUMOR-ZSÁK



- Gyere, a gyerekek már kirakták a madáreleséget, ha sietünk, jól becsamegézhetünk árpából, búzából, kenyérmorzszából is!

## 5 fontos eligazítás

1. A pénz nem boldogít, de kellemesebb sírni egy Audiban, mint egy biciklin.
2. Bocssás meg az ellenségeidnek, de jegyezd meg a rohadékok nevét.
3. Segíts a bajba jutotakon, emlékezni fognak rád, mikor megint bajba kerülnek.
4. Sok ember csak azért él még, mert törvénybe ütköz lenne lel ni ket.
5. Az alkohol nem megoldás, de a tej sem.

- Bátya, ez itt egy színtiszta magyar falu. Miért van még is minden csak szlovákul kiírva?  
- Hát, az u kedvükir, mert mink úgy is tudjuk, hogy mi hun van...

\*\*\*

Kisfiú kérdezi az anyját:  
- Anyu, hogyan születik a kisbaba?  
- Jaj, kisfiam, az nagyon hosszú történet!  
- Anyu, akkor legalább az elejét meséld el!

\*\*\*



- Tudok egy snájdig kis kukát nem messze innen... Meghívhatom kegyedet egy kis ételmaradékra?

az Európai Unió végre valóban szerves egység, amelyben minden tagállam együttm ködik a közös cél érdekében?

Isten komolyan gondolkodóba esik, majd így válaszol:

- Végtelenül sajnálom, de ez nem fog bekövetkezni az én hivatali időm alatt.

\*\*\*

A cigány házaspár megy az utcán. El l megy a férj és két lépéssel mögötte az asszony. Hangosan beszélgetnek:

- Te Lajos, szeretsz? - kérdezi az asszony.  
- Szeretek hát - válaszolja az ember.  
- Aztán nem hagysz el soha?  
- Hát ne maradj le, süsd meg!

\*\*\*

Két asszony beszélget:  
- Az én férjem mostanában rengeteget segít a háztartásban. Mos, f z, takarít, vasal, minden nap elmosogat.

- Vajon miért változott meg ennyire?

- Valahol azt olvasta, hogy a feleség akkor jó szexuális partner, ha nagyon pihent.  
- És mi az eredmény?  
- Nem tudom, mert a férjem minden este holtfáradtan zuhan ágyba.

\*\*\*

Egy kisvárosi templomban az erkölcsökr l beszél a pap:

- Olyasmi, hogy tökéletes férfi nem létezik. Ha van itt olyan a jelenlév k között, aki ismert egy tökéletes férfit, az álljon fel.

Senki nem jelentkezik. A következő kérdés:  
- Van olyan aki, ismert egy tökéletes n t?

Egy vékony, szhajú néni ke jelentkezik.

- Én nem ismertem személyesen, de rengeteget hallottam róla. Volt a férjemnek az első felesége.



- Ha id ben érünk a milliomos Martosék kukájához, és megel zziük a patkányokat, még egy kis kaviár is kerül a kenyér farára!

\*\*\*

Két óvodás talál egy cicát:

- Kiszisza, kiszisza! - szól az egyik.  
- Nem igaz, hogy nem tudod kimondani a matka nevét!

\*\*\*

Két béka beszélget:

- Azért jó, hogy az összes lány megvolt a faluban.  
- Ja. De azért a varazsló lányát kihagyhattuk volna...



Ady, a kisnyugdijas:  
- Már vénül szememmel rizem a szemetet...

## Szerelmi vallomások foglalkozások szerint

**Pék:** - Bözsikém, cukros kis kalácsom, oh nézze, mint dagasztja keblemet a szerelem, melynek maga az éleszt je. Szívem egy nagy lángoló kemence, melyben maga lapától. Arca olyan fehér, mint a dupla grízes nullás, nyaka karcsú, mint a tejes szinkenyr. Kérem, ne engedje, hogy hiába gyúrjam magát, vegye be t - lem ezt a tésztát, különben egész életében sós könnyeket fog hullatni.

**Cipész:** - Valami úgy nyomja a szívemet, mint a sz k cip a tyúkszemet. A szerelem er s bakancsszíjai f znek magához, aki olyan, mint egy lakk báli különlegesség. Szemei úgy ragyognak, mintha Polifix-szel pucolta volna ki. Kérem, legyen a párom, és ígérem, nem választ el minket más: ásó, kapa, dikics, csiriz, reszel .

**Szabó:** - Nem tudok jól svájfolt formát adni szerelmemnek, melyet a maga fazonja iránt érzek. Meglátom gy sz nyi csöpp kis száját, szívem úgy zakatol, mint egy jól megolajozott varrógép. Minél el bb mondjon igent és varrja a nyakamba magát, mert addig t kön ülök és sejt-heti, hogy az nem kellemes.

**Dohányos (két köhögés között):** - Gizike, adok egy slukkot, de csak ha a feleségem lesz. Egész életemben úgy fogok dolgozni magáért, mint egy Munkás, házasságunkra az Ötéves tervet, és meg lesz életünkben a Harmónia. Ha nem jön hozzám, nem ér az én életem egy pipadohányt sem.

**Rend r:** - Hopp, Bözsikém! Kérem, álljon

meg egy szóra! Régen figyelem, lesem az alkalmat, hogy bevalljam szerelmemet, és szívem börtönében magánzárkába csukjam magát. Érzem, hogy magát is rózsaláncok f zik hozzám és a legalaposabb házkutatás mellett sem nyomozhatnék ki magannak jobb feleséget. Kérem, jöjjön hozzám és ígérem, hogy soha nem fogok kihágást elkövetni.



- Ez egy háromgyerekes szegény család kukája... Gyere, menjünk az ügyvéd Dókyhoz, ott ilyenkor dobják ki a vasárnapi maradékot.

## Végleges: nem lesz aranybánya Verespatakon

*Elutasították a cianidos aranybánya megnyitását el segítő tervezetet.*

*A szenátus után kedden a képviselőház is elutasította a verespataki aranybánya-beruházást el segítő törvénytervezetet, amit tavaly augusztusban a bukaresti kormány terjesztett a törvényhozói testület elé.*

Korábban a szenátus is elvetette a tervezetet, amely így a képviselőházi voksolás után végleg elutasítottnak tekinthető. A cianidos aranybánya megnyitását el segítő jogszabályt először, tavaly novemberben az úgynevezett verespataki parlamenti különbizottság utasította el.

A tervezet ellen akkor a még kormányon lévő Nemzeti Liberális Párt (PNL) érvelt. A liberálisok azt nehezményezték, hogy Victor Ponta miniszterelnök vezette kabinet a kormánykoalícióban lévő liberálisok tájékoztatása nélkül terjesztette a parlament elé a törvényt. Ez volt akkor Ponta és Crin Antonescu, a PNL most távozó elnöke között az egyik első olyan nagyszabású vita, amely végül a néhai Szociáliberális Szövetség (USL) idejének felbomlásához vezetett.

Romániában tavaly szeptemberben számos utcai tüntetés volt, Bukarestben több

ezer ember vonult fel, és a beruházást el segítő törvénytervezet megbuktatását követelte a parlamenttől. A tavaly novemberi különbizottsági és szenátusi elutasítást követően a képviselőház sokáig nem tudta napirendre tenni a tervezetet. Az USL ugyan megszűnt, de a pártok álláspontja nem változott, hiszen korábban a képviselőházban a cikkenkénti vita során szinte valamennyi frakció a tervezet ellen foglalt állást. A keddi végszavazáskor is 302 törvényhozó szavazott a beruházást el segítő tervezet elutasítása mellett, egy az elutasítás ellen, és hárman tartózkodtak.

A Rosia Montana Gold Corporation kanadai-román vegyesvállalat 330 tonna aranyat és 1600 tonna ezüstöt akar kibányászni Verespatak környékén a cianidos technológia alkalmazásával. A román állam nem mondott le végleg az ásványkincs kitermeléséről.

(MTI)



## Schengen

*Alighanem Schengen lesz ebből, mondja a magyar egyenruhás, s a biharkeresztesi határátkeléstől a kisbusznyi utazóközönség máris a szebb jövőre kezd álmodozni.*

Amikor csak úgy átsuhan az ember a határon, igazából azt sem tudja, mikor melyik országban jár, fogódzót a településtáblák adnának, no meg a román-magyar átmenet esetében a felföldesebb színe, az út menti személtávkáros megfigyelése, a rendezettség, odafigyelés, a kőbor kutyák váratlan eltűnése, szóval, pár olyan apróság, ami – megelégedett jóindulattal ide, remélt civilizációs fejlődés oda – mindig is jellemezni fogja Romániát. Merthogy a kutyából nem lesz szalonna – öregecske mondás immár, de eresz tartja magát.

Bár, ami azt illeti, most nem olyan rossz a határátkelés, mint volt még pár évvel ezelőtt is, most már elég, ha az ember a személyazonosságát felmutatja, és menet is, jövet is csak egy helyen kell megállni, de akkor is meg kell állni, és azok a ronda építmények ugyanis azokra az időkre fognak mindig emlékeztetni, amikor nagyon macerás volt az országok közti utazás, a vámvizsgálat nem csupán a csomagtartó felnyitásától állt, de az egész utazócucc kipakolásából, ilyenkor az embernek gyomra összeszorult, hangja sorszerűen remegésbe kezdett, mert mi lesz, ha az ajándéknak szánt román konyakról a vámos lecsavarja a dugót, hogy meggyezzen a jelével, valóban ama szesz ital béléli-e az üveget, ami a címkén nyomtatva van, s még a jobbik esetben, ha elkobozza, de megkezdett itallal mégsem illik beállítani senkihez.

Vagy visszafelé jövet a könyvek sokasága, ki tudja, épp melyik szúrja a szemét az akkor és ott a legfőbb hatalom földi megtestesítőjének pózát és viselkedésmódját felvevő román vámosnak, mert az még az antikváriumban tisztán volt, hogy nem akármilyen könyvet szabad megvásárolni, s ha a

naiv ember azt képzelte, egy ifjúsági regény vagy valami útleírás tán-talán nincs a tiltott nyomtatványok listáján, hát igencsak nagyot csalódhatott.

Mai napig sem értem például, hogy a Világjárók sorozat egyik kötetét, Az Atlanti-óceán nagy kalandjai címűt miért kellett anno a vámiroda asztalán hagynunk, vélem azért, mert miután a szolgálatos tiszt a toronyként magasodó könyvhalom minden címét lefordította édesapámmal, épp azt ültette fel, koszos ujjával rámutatott egy párbeszéd egyik sorára, és megkérdezte, mit ír ott. – Ne üsd bele az orrodod – válaszolta édesapám, szövegét román fordításban tolmácsolva a nyomtatott betűsorát.

Mereng hát a kisbusznyi utazóközönség, álmodozik a szebb jövőre, amit a dolog egyszer ségért és csak az adott helyzetre lesz kitéve Schengen néven szokás emlegetni. Bár a külső jelek nem arra utaltak e pár nap elteltével május végi délutánon, hogy az utóbbi évek tessék-lássék határellenrészése is megszűnne, sor ugyanis a vámbódék eltelt három, és mindegyik csak araszol el erre.

Amott elől egy autót félre is állítanak, nem látni pontosan rendszámát, de mintha bolgár lenne. És a kuckóhoz érve a román határ a személyazonosságokat begyűjtve, minden autónál bevonul az irodába, jócskán elpusmogva ellenrészükkel. Eközben folyhat a párbeszéd a magyar határrel, aki unottan az ajtófélfának támaszkodva jelenti ki: – Alighanem Schengen lesz ebből – fejét nem fordítja hátra, de hangját sem halkítja, és mindannyian jól tudjuk, az odabenn szöszmötölő román kollégája éppúgy érti a magyar beszédet, mint mi. – Rászóltak a testvérekre Brüsszelben – folytatja –, azért veszik komolyra a dolgot.

A szebb jövőnek álmodozása hirtelen megszakad, hiszen mindenkinek rá kell jönnie, a magyar egyenruhás tiszt a schengeni ellenrész felállítását a magyar-román határra értette. Bár csak ne lenne igaza. (Váry O. Péter/Háromszék)

## Július végéig lehet pályázni a Nyilas Misi Egyesületnél

*A Nyilas Misi Tehetségtámogató Egyesület idén is meghirdeti a 2003 óta évente rendszeresen megjelent pályázati felhívását. A pályázatot ösztöndíj-támogatás céljából 2014. július 31-ig, a 2013/2014-es tanévben magyar nyelv oktatásban résztvevő, 7–10. évfolyamon tanuló, kiemelkedő tehetséget mutató és szociálisan hátrányos helyzetű diákok számára, mint magánszemély nyújthatja be.*

Pályázhatnak olyan szülői párok, akiknek igazolhatóan kiváló képességű gyermeke a 2013/2014-es iskolai évben magyar nyelven tanult 7., 8., 9. vagy 10. osztályban és teljesíti az alábbi feltételeket:

1. A család anyagi helyzete nem teszi lehetővé a gyermek továbbtanulását; az egyéni és családi jövedelem nem haladja meg a havi nettó 400 RON-t.

2. A szülő vállalja, hogy támogatás esetén legalább érettségig támogatja a gyermek továbbtanulását magyar nyelven.

3. Csak olyan tanulók szülei pályázhatnak, akiknek gyermeke legalább 8,50-es általánost ért el az előző tanévben.

Az egyesület kérése, hogy ne pályázzanak olyanok, akik rendezett, jó körülmények között élnek, mert ezzel viszálnak a támogatók szándékával, és az igazán rászorulókat foszthatják meg a támogatástól. Ne pályázzanak vállalkozók, sem olyanok, akik iparosként vagy mezőgazdasági jövedelemből biztosítani tudják családjuk megélhetését. Az ösztöndíjra városban élő rászoruló, tehetséges tanulók szülei is pályázhatnak.

Tévesztéses pályázati felhívás és tájékoztató: <http://www.nyilasmisi.ro/> (maszol.ro)



**BALOGH BÉLA:**

**1848-1849**

**NAGYBÁNYÁN**

**Okmányok az 1848/1849-es forradalom és szabadságharc nagybányai vonatkozásaihoz**

**MEGVÁSÁROLHATÓ (30 lej) a Teleki Magyar Házban.**

**Megjelent KORLÁTOZOTT PÉLDÁNYSZÁMBAN!**

## INNEN ONNAN

### Viking illatot lehet szolgáltatni: kihagyhatatlan szolgáltatás Yorkból

Rendhagyó turisztaszencióval rukolt el az angliai York város múzeuma, "viking sprayt" kínál a látogatóknak, akik így szolgathatják, milyen illatokkal találkozhattak a vikingek a középkorban - írja a mult-kor.hu. Az angliai települést 866-ban foglalták el a vikingek, és York gondosan ápolja örökségét, például évente nagyszabású viking fesztivált rendez. A múzeum az alapításának 30. évfordulójára kiadott illatszert Északi Ernek neveztek el, és a termék ismertete szerint mindazok az aromák összesrődnek, amelyekkel egy viking harcos nap mint nap találkozhatott. A kutatók ebben a jó illatokat (fenyő, tengervíz, gyümölcsök, dió) vegyítették a kevésbé kellemes szagokkal (vér/aldadt vér, iszap, emberi veríték, felégetett házak füstje). A hírek szerint elég jól fog az illatszert. (mult-kor.hu)

### A heringfing szinte háborút okozott

Svéd katonai szakértők a hidegháború idején a heringek szellentésének hangjáról sokáig azt hitték, hogy a szovjet tengeralattjárók invázióra készülnek az országuk ellen - mondta Magnus Wahlberg, akit a halak szellentéssel való kommunikációjának felfedezéséért 2004-ben IgNobel-díjjal tüntettek ki. Az Origo cikke szerint Wahlberget és munkatársait az 1990-es években bízta meg egy kutatással a

Svéd Királyi Haditengerészet, amiben titkos víz alatti hangfelvételeket kellett elemezniük. Az alapos vizsgálat során kiderült, hogy a hangokat nem tengeralattjárók okozták, hanem a heringek végbeléből kiáramló buborékok. Arra jöttek rá, hogy a heringek a szellentésükkel gyakorlatilag egymással kommunikálnak, ezzel segítik a halrajok együtt maradását. Amikor a svédek elszöri, az 1980-as években észlelték a hangokat, a külügyminisztérium hivatalosan elítélte a Szovjetuniót, amiért tengeralattjárói megsértik a svéd vizeket. A hangok azonban a hidegháború befejezése után sem szűntek meg, és ekkor bízták meg a kutatókat a hangfelvételek elemzésével. „Bár csak hamarabb leírhattuk volna ezt a halszellentést! Akkor kicsit alacsonyabban tarthattuk volna a svéd védelmi költségeket, és jobb lett volna Svédország és a Szovjetunió kapcsolata a hidegháború vége felé” - mondta Wahlberg.

### Az amerikaiak felét hackelték meg tavaly

Hackerek az elmúlt egy év leforgása alatt 110 millió amerikai - az Egyesült Államok felnőtt lakossága mintegy fele - adatait hozzáférhetővé tették a Ponemon Institute számítástechnikai hivatkozva a CNN. A számítógépes behatolók által feltört elektronikus fiókok, címek és számlák száma elérheti a 432 milliót. A biztonságos számát pontosan nem lehet megállapítani, mert az olyan internetes szolgáltatók, mint az AOL vagy az eBay nem számoltak be pontosan a szerveiken történt betörésekről. A CNNMoney által közölt összesítés szerint a Target áruházlánc esetében a behatolók 70 millió ügyfél és további 40 millió bankkártya, az Adobe esetében 33 millió felhasználó és 3,2 millió kártya, a Snapchat esetében 4,6 millió felhasználó, az AOL-nál 120 millió felhasználó "jelentés részének", az eBay esetében pedig potenciálisan mind a 148 millió vásárló adatait szerezték meg.

nyörög. **60.** Esetleg. **61.** Spanyol név. **62.** Káté! **63.** Buenos Aires; Argentína fővárosa. **64.** Keleti küzdősport. **65.** ... Feuchtwanger; német író. **67.** Teremfalak! **68.** ... Donner; amerikai rockénekes. **69.** Komárom-Esztergom megyei helység. **70.** Ebben a pillanatban. **72.** Kajla (fűl). **75.** Napszak!

**FÜGG LEGES:** **2.** Körömmel eltávolító. **3.** Rangjelző szó. **4.** Glinka hírszereplője a Ruszlán és Ludmilla című operában. **5.** Veni, vici, Jöttem, látam, győztem. **6.** Eisenhower beceneve. **7.** Ruhadarab! **8.** Láthatóan nagyon álmos. **9.** Az utamba kerültek! **10.** Kisebb, vulkáni kráter. **11.** Érc (német). **12.** ... Richie; amerikai popénekes. **13.** **A gondolat befejezése része.** **17.** Hegycsúcs. **20.** Nyelvbottlás. **23.** Ritka név. **24.** Bajor mészcsalád. **25.** Isa! **28.** A szélein csüng! **29.** Török Ádám együttese. **31.** Bizony (rég.). **32.** Kaszák Lajos lapja. **35.** Hordómérték. **37.** E napi. **39.** Angol nemesi cím. **41.** A szarufákat alátámasztó, vízszintes gerenda. **43.** Fial az állat. **45.** Az atléták futása. **47.** Indul a vonat! **49.** Egyik szülőjéhez jobban ragaszkodik. **51.** Trnovói focicsapat. **54.** Bíborvörös virágú növény. **55.** ... pour ...; A mészteret. **56.** Bemenet! **58.** Forma. **60.** Morzehang. **61.** Korlát nélküli, keskeny híd. **63.** Celebeszi vadtulok. **64.** Tükörszó. **66.** Október (római). **68.** Részben ráég! **71.** Terjedt rész! **73.** Kissé boldog! **74.** A nagy varázsló.

Szerkesztette: Csatlós János

### Túlsúlyos a világ egyharmada

Elhízott vagy túlsúlyos a világ népességének csaknem egyharmada: számuk elérte a 2,1 milliárdot és egyetlen állam sem képes sikerrel kezelni a problémát - derül ki a legfrissebb adatokból. A túlsúlyosak és elhízottak száma 1980-ban 857 millió volt, 2013-ra viszont 2,1 milliárdra emelkedett. Ez az ütem gyorsabb, mint a világ népességének növekedése. A leggyorsabb emelkedést Ausztráliában és Ázsiában mérték, itt harminc év alatt több mint nyolcvan százalékkal nőtt az adat. Az Egyesült Államokban és Oroszországban a legmagasabb az arány, Nagy-Britannia Nyugat-Európában a harmadik helyen áll - tudósított a BBC hírportálja a Lancet brit orvosi hetilapban megjelent elemzésről. A Közel-Keleten és Észak-Afrikában a férfiak majdnem 60, a nők csaknem 65 százaléka túlsúlyos. A világ túlsúlyosainak 13 százaléka él az Egyesült Államokban, Kínában és Indiában együtt 15 százaléka. A szakértők szerint a növekedés oka "a világ modernizálódása", amely "a test tértelenségét" okozza minden szinten. Az eddig legátfogóbb tanulmány a Washingtoni Egyetem egészségügyi adatokkal foglalkozó intézete (IHME) vezetésével 188 ország adatai alapján készült, a Bill & Melinda Gates Alapítvány finanszírozta. A világ sok országát képviselő kutatók felmérések - többek között az Egészségügyi Világszervezet (WHO) vizsgálatai - és kormányzati portálok adatait elemezték, tanulmányozták "minden cikket", amely az elhízottak és túlsúlyosak számáról szól és az 1980-2013 közötti időszakból származik. Kutatásuk kimutatta: az elhízás aránya az egész világon emelkedik, noha a legmagasabb rátát továbbra is a fejlett országokban mérték. A világ 671 millió elhízott emberének több mint fele tíz országban él, ezek sorrendben az Egyesült Államok, Kína, India, Oroszország, Brazília, Mexikó, Egyiptom, Németország, Pakisztán, Indonézia. A tanulmány "sürgős globális intézkedéseket" kért, hogy a világ megküzdhesen a kockázati tényezőkkel: a túlzott kalóriabevittel, a mozgásszegény életmóddal, "az élelmi-

szeregyasztás ipari reklámozásával". "Egyetlen ország sem volt képes legyőzni az elhízást, mivel viszonylag új keletre a probléma. Időbe telik, míg sikertörténetekről számolhatunk be" - mondta Ali Mokdad, az IHME munkatársa. Több az elhízott, mint a férfi a fejlődő országokban - áll a tanulmányban. Mokdad azzal magyarázta a különbséget, hogy a fejlődő országokban a nőknek nincs ideje a testsúlyukkal törődni, mert túl sok feladatot látnak el a családban és a munkában. A fejlett országokban azonban a férfiak közt több az elhízott. Mokdad szerint azért, mert sokan kiköltöznek a kertfogyasztásba és több időt töltenek a munkába utazással, a számítógéppel, mozgás nélkül. A mozgásszegény életmód az önkormányzatok is rombolja: a "klasszikus étkezést" felváltotta az egész napos, "kontrollálatlan táplálékbevitel" - véli Hermann Toplak, a Grazi Egyetem professzora. (mti)

### A pornó károsítja az agyat?

A pornó nézés csökkentheti az agy tevékenységét az agy egyes területein - állítja egy német kutatás. Eszerint azoknál a férfiaknál, akik sok pornót néznek, csökken a szürkeállomány, valamint a jutalmazás feldolgozását vezérlő agyterület is kevésbé működött. A kutatásban 64 egészséges, 21 és 45 év közötti férfit kérdeztek a pornó fogyasztási szokásairól, és monitorizálták agyuk reakcióját a pornográf képekre. A vizsgálat azt is kimutatta, hogy az agynak az a területe, amely vizuális szexuális stimulálásra aktiválódik, és a jutalmazás feldolgozását vezérlő agyterület kisebb aktivitást mutatott azon férfiaknál, akik gyakran néztek pornót. A kísérlet ugyan viszonylag kis mintán végezték, mégis azt állítják, ez lehet az első bizonyíték arra, hogy a pornográfia és az agyműködés között. Ugyanakkor az sem derült ki, hogy a pornó nézés csökkenti a szürkeállományt és működést, vagy pedig a bizonyos agyi tulajdonsággal rendelkező emberek néznek több pornót. (time.com)

### BÁNYAVIDÉKI ÚJ SZÓ - AZ ŐN LAPJA!

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
O		Y						G			Y
13			14						15		
16		17		18			19	20		21	
22			23			24			25		26
27					28					29	
30					31					32	
33			34	35			36			37	
38		39		40		41		42	43		44
R		46	47			48	49		50		51
53	54				55		56			57	58
59				60					61		
62			63					64			
65		66			67		68			69	CS
70				71		72	73			74	75
H					Á					N	K



# Gondolatok Trianonról

Nem kell beszélni róla sohasem... vallottuk közel 100 éve már. De mindig gondoljunk reá. Nos, szociológiai tapasztalat bizonyítja, hogy amennyiben egy közösségben valamiről nem esik folytonosan szó, a közösség emlékezete elfelejti azt. És visszahozni, visszaültetni valami elfelejtettet a közösség tudatába - nagyon nehéz. Hogy egyetlen példával éljek: a Szent Jobb tisztelete. Szent Lászlótól 1945-ig a legtiszteltebb magyar ereklye, mégis elegendő volt 45 éves, er szakkal mindent feledtet kommunizmus, hogy a lelkekben a valóságosan törődjön az első királyunk iránti tisztelet, s a Szent Jobb-körmenet egy évenként megrendezett, katolikus attrakcióvá silányodjon a köztudatban.

Amit meg akarunk írni, arról beszélni kell. „Mert ki tudná feledni?” – tesszük fel többszörösen a kérdést. Amiről nem hallunk, amiről nem beszélünk, amiről tilos beszélni, amiről nem divat beszélni, az jóformán nincs, eltűnik, vagy gyökeret sem ver a tudatokban. Trianon nem volt gyökeret a köztudatban, mert mindig tabu volt róla beszélni. A leszakított területeken a nem is rejtett magyarelles politikát figyelte árgus szemekkel, hogy ezen a napon miként mozdul a magyar. Figyelte a Kiszántal idején, figyelte a kommunizmusban és figyelte a demokráciában is. A megmaradt Csonka-Magyarország területén 20 évig nyíltan vállalt revizionista politika után a kommunizmus megtette hatását: generációkat nevelt úgy fel, hogy a történelem órákon igazságos döntésként tárgyalták a trianoni békediktátumot, mindezt a nemzetiségek szabad örendelkezési jogával magyarázva. Az elmúlt 25 év pedig képtelen helyre tenni Trianont: vagy mert hiszi a demokratikus szolam örendelkezésről szóló, magyar nemzetet nyomorító önkényes rendelkezését, amely szerint a nemzetiségeket megkérdezték a hovatartozás óhajáról (kivételt a magyarság képezett), vagy mert retteg megbolygatni a trianoni sorompókon csimpaszkodó gyűlöletes nemzetiségek felfuvalkodott önértézt.

Trianon a valóságos nemzeti katasztrófa. 1914-ig Magyarország egy európai nagyhatalom társállama. A háborút megelőző 50 év soha nem látott gazdasági felemelkedésről szólt. A korszak társadalomelemzői a jövőre 50 évre 30 millió magyarországot jósoltak, továbbá Magyarország európai élvonalba kerülését. Erre minden lehetőség megvolt. Ha csak azt az építkezési iramot figyeljük meg, amit Budapest teljesített 1867 után – Európa egyik legszebb fővárosává emelkedve ezáltal – van okunk azt gondolni, hogy az elrejelzések nem voltak légből kapottak. A Kárpát-medence kincsei az egyik leggazdagabb állammá emelhetők volna Magyarországot. Magyarországnak esélye volt a XX. század jelentős államává válni, de a körülmények és egyfajta romantikus politikai-gazdasági-történelemszemlélet megakadályozta a biztos felemelkedésben.

Trianon tragédiáját nem a vesztes háború okozta. Legalább három olyan meghatározó politikai erővonalt futott egymással párhuzamosan, egymástól függetlenül Magyarország sorsát magával rántva, amelyek külön-külön is veszélyesek lehettek volna az állam integritására, együtt végzetessé váltak.

**1. Az Ausztriával megkötött** Kiegyezésben rejlik politikai veszély, amire Kossuth elrelatívan figyelmeztette a Ki-

egyezést megkötő magyar politikumot (a híres Cassandra-levelemben). Magyarország dualista monarchiát alkotott Ausztriával, amelyben széleskörű autonómiát élvezett, de ez nem volt sem függetlenség, sem perszonálunió. Magyarország semmilyen jogot nem élvezett a külpolitika és a hadügy terén. Bármilyen politikát folytatott Ausztria, Magyarországnak vele kellett sodródnia. Így került be a vesztes háborúba annak ellenére, hogy a magyar fél kezdetben hevesen ellenzi a háborút.

**2. 1848 után** világszerte felerdőtt a baloldali anarchizmus és kommunista elkötelezettség. A szélső balosok egyik megnyilvánulási formája a politikai gyilkosság volt. Európa többi utcai politikusa esett áldozatul merényleteiknek (miniszterek, elnökök, uralkodók és trónörökösök, mint *Franciaország* osztrák-magyar trónörökös a háborút kiváltó okként emlegetett meggyilkolása). A baloldali világnézet erőssödött mozgalmi alapjaiból rengették meg a fennálló társadalmi rendet. Munkásmozgalmak, sztrájkok, liberális-demokratikus egyenjogúság-szlogenjeik egy jobb világot megteremtését ítélték el a tömegekkel. A háborúba beklyózott Európa nem tudott odafigyelni a hátszínben zajló, belső erjedésre, ami elfertőzte, végül halálra ítélte a régi rendet. Oroszországban győzött a szocialista forradalom, de Németország, Fran-



szágon tartotta első közgyűlését, amely a magyar területeket jónak látta saját törekvései kibontakozására.

Ilyen körülmények között érte Magyarországot az első világháború vége. Trianon lehet sége ott élt a Habsburg-örökösök magyar politikusként tudatában, akik képesek voltak érzelmentesen, reálisan látni Magyarország esélyeit, de ott élt a felerdőző nemzetiségi nacionalizmusban, vagy éppen a baloldali radikalizmusban. Trianon a magyar nemzet tragédiája.

Már Trianon előtt, 1918 végén, de főleg 1919 tavaszától, érkeznek Magyarországot megszálló csapatok, amelyek kényük-kedvükre foglalják területein-

gyű kezeltük, mint az elzárva. Ameddig 1541 után a Törökországhoz került magyar részeket sosem tekintették töröknek, az ott élő magyarság tovább élte magyar kultúrájában és hidat teremtett az osztrák és az erdélyi magyarság felé, és teljesen természetes volt az egyetemeshez való tartozás tudata, ameddig a Habsburg-uralom ellen mindig képesek voltunk láncszát törni kuruc mozgalmainkkal, 1848-al, mert természetes volt a magyar egység tudata, addig Trianon után az egység tudat szinte azonnal szertefoszlott. Persze, a megtört egység egymástól távol tartásának politikai módszerei is mások voltak a többségi részéről, mint egykor az osztrákoké és a törököké. De más volt a továbbélés megfogalmazása is a mi részünkről. A „nem kell beszélni róla, de mindig gondoljunk reá” gondolatossága meghatározó volt. A kortárs még rá gondolt, elsiránkozott a múlt felett, az első generációs leszármazott tudta, hogy tragédia történt, de általában nem beszélni róla, a második generáció már csak annyit tudott, hogy történt valami, amit mindenki feszültté válik, ha szóba kerül, de nem lehet tudni, hogy mi is történt. A harmadik generáció nem is hallott semmiről.

A föld- és iskolatörvénnyel a többségiek lefejezték azt a mágnás elitet, ami mindig képes volt időt, pénzt és vért áldozni a magyar ügy érdekében. Thökölyek, Rákócziak, Andrássyak és Telekies helyére senki nem lépett, illetve nem olyan karizmatikus személyiség, aki vállalni tudná a nemzet ügyét. **Nemzetstratégiát nem lehet demokratikus szellemisséggel kidolgozni.** A demokrácia tömegekre épít és ciklikusságban gondolkodik. A nemzet elitre van szűkítése és hosszútávú stratégiákra. Viszont a demokratikus világ lehet séget ad a nemzeti elit képzésére és a hosszútávú stratégiák kidolgozására. Csak végre felül kellene emelkedni a hétköznapiakon. Itt az ideje beszélni róla, s mindazon gondokról, amit Trianon okozott nekünk. Itt az ideje beszélni a múltról, hogy ne érdektelenül, s t sorsverten éljük mindennapjainkat, hanem hogy tudatosuljon gyerekeinkben, hogy hol és miért így élünk, ahogy élünk.

A függőség szárait pedig ott kell elvágni, ahol lehet, annyit, amennyit lehet. A függőséget nem tagadhatjuk s elene tenni vajmi keveset tudunk. De a mi kötelességünk a függőség szárait ritkítani. Ha erre nem tudunk vagy nem akarunk odafigyelni, valóban nincs nemzeti jogunk e földhöz. A függőség szárait ritkítani kell!

**Nagy-Jenei Zoltán**

(elhangzott a Nemzeti Összetartozás Napján, június 4-én tartott nagybányai megemlékezésen)



ciaország, Olaszország alig-alig kerülte el a kommunizmus hatalomszerzését. Magyarország pedig egyenesen belebukott az eljövendő jó világ reményébe. A hatalmat magához ragadó *gróf Károlyi Mihály* társadalmi hovatartozását megtagadva játssza a balosok kezére Magyarországot.

**3. A harmadik irányvonalat** a szintén 1848-ban a köztudatba elugró pánszlávizmus ideológiája jelenti. Az elvet az orosz imperialista gondolkodás dolgozza ki, ami kezdetben a török uralom alatt élő balkáni szláv-ortodoxok védnökségéről szólt: felszabadítani két országot adni nekik, orosz befolyás alá vonni ezeket az országokat. Később lengyel, de még inkább cseh kezdeményezésre körvonalazódott egy olyan pánszláv állam kialakításának a terve, amely a szláv sorsot megosztó Magyarország felszámolását tette ki célul. Az északi és a déli szlávok összevonása csak a magyarság félreállításával volt elképzelhető. Ennek egyik első terveként szerepelt az Osztrák-Magyar Monarchia átalakítása Osztrák-Cseh Monarchiává, terv, amelyet a meggyilkolt trónörökös, Ferenc Ferdinánd támogatott, hiszen köztudomású volt, hogy magyargyölő, csehbarát herceg volt.

És itt csak mellékesen jegyzem meg, hogy a cionista mozgalom is Magyaror-

ket. Sem az Antant béke-garanciája, sem a Károlyi-féle naív békevágy és elzártság nem állította meg a konkon marakodó rákokat, tótokat, cseheket és románokat, de még a népszavazásra kicított régi németeket sem, hogy ne szeljenek akkora karéjt Magyarországból, amekkorát éppen akarnak.

Trianon kegyetlen diktátum, amelyben területünk 66%-át, lakosságunk 58%-át veszítjük el. De a tragédia csak most kezdődik. Megindul a menekültek áradata Csonkaország felé. A háború kifosztotta Magyarország politikuma befogadó, de a zavarosban halászó baloldali radikalizmus és a közhiedelem kíméletlen a menekülő magyarsággal szemben. Ingyenként tekintenek a földjüket, otthonuktól megfosztott, országvesztett magyarságra. A magyar öngyilkosságok száma kimagaslóan élenjár a világvízeszonymathoz képest. Hol a föld és a jog vérszerinti örökösei voltak, ott június 4-e után kismizmiztek lettünk. A többségiek törvénykezése - nem rejtve - elenünk irányult. A földbirtokosság felszámolása, a földek újraleosztása, az iskolatörvények gyerekkortól éreztették velünk, hogy az új állam ellenséges szemekkel figyel csupán megteremtésük felé.

A Trianon-jelenség egyik legfurcsább mozzanata, hogy ezt a megszállást nem

## Ha már nassol, figyeljen oda arra, hogy mit!

Sokan a napi három fő étkezés között éhségüket nassolással, édességekkel csillapítják, ahelyett, hogy egészséges ételeket tartalmazó tízórait és uzsonnát fogyasztanak. Azonban egyre szélesebb körben válik ismertté, hogy az egészséges táplálkozás milyen fontos szerepet tölt be az egészség megőrzésében.



A napközbeni nem tervezett étkezéseket szokás nassolásnak nevezni. Általában, ilyenkor magas kalória tartalmú, és hasznos összetevet ket kis arányban tartalmazó élelmiszereket fogyasztunk.

Tudatosan vásároljuk őket, még akkor is, ha már a vásárlás pillanatában tudjuk, hogy nem cselekszünk helyesen.

Sokan a napi három fő étkezés között éhségüket csillapítják e módon, ahelyett, hogy egészséges ételeket tartalmazó tízórait és uzsonnát fogyasztanak. Túlsúllyal küzdő emberek fogyókúrájának sikeretelensége hátterében, gyakran áll ez a káros szokás.

A napi szükséges kalóriamenyiség mellett, ami a fő étkezésekkel meg is történik általában, jelentős plusz és nem számított üres kalóriákra teszünk szert. Az ilyen gyorsan jött plusz kalóriák miatt jelentkezik az emberek többségénél a túlsúly problémája.

### Számos ok bújhat meg a nassolás mögött

Sok embert az étkezés, rágcslás stressz helyzetekben megnyugtat, így a biztonságkeresés egyik útja lehet. Számos programnak az évek során kialakult részévé válhat a nassolás, pl. TV nézés, olvasás, sportesemények. Bizonyos helyzetekben sokszor pótcselekvésként, unalmában nassol az ember.

Ismert dolog, hogy a nassoláskor fogyasztott élelmiszerek íze, általában eléggé intenzív, ízletes. A mesterséges ízfokozóknak köszönhetően, szinte függőség kialakítására képesek. Mindenki érezte már, hogy egy bizonyos íz érzése miatt, mindenképpen egy bizonyos terméket akart fogyasztani. Sajnos a mai trendek során népszerű termékek nem válhatnak az egészséges életmód és táplálkozás részévé.

Mindenkiben alakult már ki a tudat ilyen termék fogyasztását követően. Hiszen egyre szélesebb körben válik ismertté, hogy az egészséges táplálkozás milyen fontos szerepet tölt be az egészség megőrzésében, a kialakult betegségek kezelésében.

### Mit tud tenni az ember, ha hirtelen rátör a nassolás vágya?

Amennyiben az érzés csak egy kis rágás iránti vágy, akkor az evés vágyának csökkentése a cél, lehet legelőször snack-kel és gyümölcs fogyasztásával csillapítsuk. Ha a cél a megfelelő energia és kalória bevitele, ne a mesterséges ízfokozókkal telített élelmiszereket keressük, hanem a rostban és vitaminban gazdag, természetes ízeket, élelmiszereket.

Ha elkészítésük több időt is vesz igénybe, mint leemelni valamit a konyhai polcra, az egészségünk miatt biztosan megéri.

Dr. Csuth Ágnes  
(Vital Balance Életmód Központ)



### Megjelent az Erdélyi Gyopár idei harmadik lapszáma

Tartalmából:  
- Erőss Zsolt Teljesítménytúra 325 résztvevővel  
- Túraajánlók a Vándortáborra  
- Híd és cukor Botfaluban  
- A lóvész Karakó völgyhíd története  
- Virágok hava Macalik Ernő t 1  
- A gyapjas tintagomba bemutatása  
- A Vaskapu Natúrpark keleti része  
- Szejkefürdő: Szejke borvíz, F kút vagy Sarolta-forrás

Az Erdélyi Kárpát-Egyesület kéthavonta megjelenő, természetjárás, honismeret, környezetvédelem témaköröket felölelő kiadványát keresse a EKE Gutin Osztályánál, a Bányavidéki Új Szó szerkesztőségében, valamint a nagybányai Demokrácia Központban

Agentia de Turism  
**Mara International Tour**  
Nagybánya  
Unirii sugárút 5. sz.  
tel. 0262-221038,  
0362-802011  
www.mara-tour.ro  
(A Máramaros áruház autóparkolójával szemben)

- **Early booking - korai feliratkozás belföldre és külföldre**
- **Repülővel Kolozsvárról az alábbi helyszínekre: Izrael, Róma, Prága**
- **Sizés 2014**  
Ausztriában, Franciaországban, Olaszországban, Szlovákiában
- **Senior Voyage 2014:**  
Azúr-part, Costa del Sol, Costa Brava, Nápoly, Szicília, Toszkána, Portugália, Görögország, Ciprus, Róma, Lisszabon, Párizs
- **Repülőjegyek a világ minden részébe**
- **Napi mikrobusz-járat: Budapestre**

**MARA INTERNATIONAL TOUR**

### Humor

Apuka és kislánya együtt autóznak. Az apa átmegy egy piros lámpán, és zavartan mondja a fiúnak:

- Kisfiam, ez egy szabálytalan dolog volt, ilyen nem szabad ám csinálni!  
- Semmi baj, apa! - mondja a fiú. - A mögöttünk jövő rend autói is ártott rajta!

\*\*\*

Széken telefonál a Legyen Ön is milliomos stúdiójából az anyjának:  
- Szia anyu! Itt ülök a Legyen Ön is milliomos stúdiójában, és nem tudom a választ az első kérdésre. Szerinted a számítógép, vagy a közönség segítségét kérem?

\*\*\*

Bomban áll a buszmegállóban. Esik az eső, busz meg sehol. Hirtelen elegáns Mercifékez le előtte, és kiszól egy jóképű férfi:

- Hölgyem, hazavihetem?  
- Nem bánom - feleli a nő. - De hol lakik?

### Humor



### A erdélyi magyar turistaság 120 esztendeje

Vaskos kötetben, igényes kivitelezésben látott napvilágot az Erdélyi Kárpát-Egyesület múltja és jelene. Az 1891-ben létrehozott civil szervezetünk egész Erdélyt behálózó osztályaival 2011-ben, a jubileum alkalmából szánta magát a nagy munkával járó, de hiánypótló kiadvány elkészítésére. Az 560 oldalas, nagyméretű, színes képmelléklettel gazdagított, igényes kivitelezésű könyv beszerezhető

az EKE Gutin Osztályánál, a Bányavidéki Új Szó szerkesztőségében, valamint a nagybányai Demokrácia Központban. Ára 35 lej.

### Vásároljon EKE-Vár téglaletyget!

- A 15 lejes téglaletyget felmutatva egy éjszakát tölthet az várfalvi EKE-Várban (a Tordaihasadék mellett), vagy megajándékozhatja vele ismerőseit.
- A téglaletygek 1 befolyó összeget az EKE Várának továbbépítésére, szépítésére kívánja áldozni az EKE.

Járuljon hozzá Ön is téglaletygvásárlással a várépítéshez!

- Keresse a EKE Gutin Osztályánál, a Bányavidéki Új Szó szerkesztőségében, valamint a nagybányai Demokrácia Központban



## APRÓHIRDETÉS

• Gyermekgondozást vállalok. Telefon: 0741-355751.  
 • FESTMÉNYEKET vásárolok. A hirdetés érvényes egész évben. Telefonszám: 0262-275793, 0740-685721.  
 • Külföldi GY JT VÁSÁROLOK: régi, antik tárgyakat, festményeket, ezüst tárgyakat, faliorákat, zsebórákat, bronz szobrokat, 1945 eltti könyveket és képeslapokat. 0741-986855.

• ELADÓ CSALÁDI HÁZ Nagybányán, Alba Iulia utca 6. szám alatt (földszint, emelet, manzárd), 7 ár telekkel. Irányár 130 000 euró. Telefon 0728-637653.

• Város központjában található vendéglétszolgálatot (pincért) keres. Jelentkezni lehet önéletrajzzal. Tel: 0262-217-290, 9-17 óra között. E-mail: bilardi.secretariat@gmail.com, vagy személyesen: Culturii utca 3 (Rivulus Szálloda)

• Eladó Koltón családi ház nagy kerttel, szép kilátással. Tel. 0742183155

• Eladó 2 db. régi faragott fotel. Tel. 0262437750

• Magyarországon Polgárdi kertvárosában 170 m<sup>2</sup>-es h szigetelt téglaház padlófűtéssel (földgáz) eladó. 1600 m<sup>2</sup> bekerített telek fákkal, 12m<sup>2</sup>-es m hely. Irányár: 120 ezer euró. Tel: 0049-170-5577363

## BARDI AUTO

Nagybánya, Victoriei u. 54. sz.

kiszállító sof rt alkalmaz  
 Tel. 0362/419931, 0728/444981, 0262/219606.

• Fels bányai virágüzletbe eladón t keresünk. Tel. 0724/009812

## JÓKÍVÁNSÁG

BERECZKI VASILENAK  
(Lászlónak)

77. születésnapja alkalmából sok szeretettel kívánnak jó egészséget, örömet és további boldog éveket: két húga, három lánya, öt unokája, valamint barátai, akik gratulálnak az 50 éves érettségi évforduló alkalmából. Isten éltesse sokáig!

## MEGEMLEKEZÉS

Fájó szívvel emlékezünk, június 3-án volt három éve annak a szomorú napnak, amikor a drága gyermek, apa, nagyapa és unokaöcs

## SÓVÁRSZKI JÓZSEF

örökre itt hagyta szereteteit. Emlékét kegyelettel rzi a bánatos család

APRÓHIRDETÉSEK NAPONTA 9-15 óráig, CSÜTÖRTÖKÖN 11.30 óráig!

20. évfordulója lesz annak a szomorú napnak, amikor

BODENLÓSZ JULIANNA  
szül. Bányai

örökre eltávozott szerettei köréb l. Emléke végig élni fog szívünkben. A bánatos család  
 Szombaton 19.30 órakor emlékmise lesz Nagybányán a ligeti Krisztus Király római katolikus templomban.

Fájó szívvel emlékezünk, 9 éve annak a szomorú napnak, amikor a szeretett apa

## KULCSÁR JÓSKA

örökre eltávozott közülünk. Nyugalma legyen csendes, emléke áldott. Lányai Frida és Andrea és családjuk

Fájó szívvel emlékezünk június 6-ára, amikor 10 évvel ezel tt örökre eltávozott a szeret frérj, édesapa és nagyapa

## KÖBLŐS ISTVÁN

Emléke örök. A család



Könnyes szemmel és szomorú szívvel emlékezünk

## RUSOLÁN MIHÁLYRA

halálának harmadik évfordulóján.

*Az id múlhat, mi feledni nem tudunk. / Bánatos lelkiünkkel mindig rád gondolunk.*

Emlékét kegyelettel rzik felesége Jolán, lánya Judit és veje Laci

Június 9-én lesz 2 éve, hogy örökre eltávozott családja köréb l a szeretett férj, édesapa, após, nagytata, testvér

## PALENCSÁR ERN

Emléke, amely a szívünkben él, legyen áldott, nyugalma csendes. A bánatos család

Szomorú szívvel emlékezünk a szeretett anyára, anyósra, nagymamára

## SIKLÓDI ILONÁRA

akinek ma van 13 éve, hogy a jószívű szíve megsz nt örökre dobogni. Emlékét kegyelettel rzi leánya és családjá

Szomorú két év telt el, amióta drága fiunk és unokánk

## FÁBIÁN JÓZSEF

(Jóskuca)

12 éves korában örökre itt hagyott. Emléke legyen áldott. Soha el nem múló szeretettel rizzük drága emlékét a szívünkben. Bánatos szülei és nagymamája

**VARDEA**  
FOTO-VIDEO-DESIGN

Esküvők  
Keresztelők  
Céges rendezvények  
Kulturális események  
Iskolai, óvodai előadások  
Fotókönyv készítése

**0746049696**  
**0749316252**

**FOTÓ ÉS VIDEO EGY HELYEN!**



fotó: Szigeti Gyula

## Köszönettel a Bóbita Családi Napokért

Az elmúlt évtized egyik legsikeresebb nagybányai gyermeknap rendezvénye zajlott az elmúlt hétfőjén a Teleki Magyar Házban és kertjében. A szombati és vasárnapi nap folyamán kb. 180 gyermeket regisztráltunk és legalább ugyanannyi szül t, nagyszül t számoltunk össze a két nap alatt; összesen közel négy százán kapcsolódtak be a családi hétfője programjaiba.

A rendezvény sikerét külön köszönjük Molnár Juditnak (Domokos), Bocca Ildikónak, Sályi Pannának (Szatmárnémeti), Gyarmathy Timeának, Várvéd Em kének és Csiki Árpádnak (Nagybánya), akik a kézm ves foglalkozásokat vezették, továbbá a nagybányai Turul-Sas Lovagrendnek, Ledniczky Béla b vésznek (Kolozsavárról), a ceglédi Debreczeni Produkciónak akiknek a népi játszótérrel, az óriásbuborékokat és a vetélked ket köszönhetjük, a gr. Teleki Sándor cserkészcsapat tagjainak, Ecsedi Katalinnak Színváltóról aki a csodálatos Bóbita-tortákat készítette, Mircea M riesnek, aki a gyermekek vasárnapi hintós kocsikázását biztosította, Nagy Bélának az simogatnivaló kisállatokért, végül de nem utolsó sorban a Balogh-családnak a finom eprekért, a Staharoczkai-családnak pedig a Túró-rudikért.

Kiemelt köszönet f támogatóinknak, a WIGMOND - Beauty & Style kft-nek és a Vigh családnak, a SAITOS Kürt skalácsnak és Saitos Norbertnek, valamint a MEDPOL Állatorvosi Rendel nek és Korponay Barnának!

Gratulálunk az idei Bóbita f díjasának, Balázs Udó Zsoltnak!

Igy utólag is kívánunk mindenkinek még egyszer: SOK BOLDOG GYERMEKNAPOT! Találkozzunk jövő re is! (TMH)

Június 9-én lesz 6 éve annak a szomorú napnak, amikor a kegyetlen halál elrabolta a legdrágább édesanyát

## PETROVAN PÉTERNÉT

született Bakó Jolánt

Emlékét kegyelettel rzi leánya Katica.

A nagybányai Gh. Sincal Líceum 1964-ben végzett XI.E, XI.F és XI.G osztályok vendiákjai kegyelettel emlékeznek

volt tanáraikra és osztálytársaikra.

Nyugodjanak békében!

NYÍRBÁTOR Gyógyfürd – Június 12-én, csütörtökön. Indulás reggel 7-kor, a Máramaros áruház parkolójából. VÁSÁROSNAMÉNY – június 19-én, csütörtökön. Indulás reggel 7-kor, a Máramaros áruház parkolójából. Jelentkezés a 0747017580 telefonszámon, Csoma Beánál.

**TELEKI MAGYAR HÁZ**

**HÉTF -PÉNTEK**  
– 15-21 óra között –  
**SZOMBATON**  
– 11-21 óra között –  
**VASÁRNAP: ZÁRVA.**

**TELEFON: 0262-212668,**  
0744-919166; 0740-751490.  
**KÖNYVTÁR: 0362-401260**

\* **OLVASS NEKEM:** minden szerdán 16 órától a Házban!  
 \* **GYÓGYTORNA** – minden kedden 16.30 és 17.45 órai kezdettel!  
 \* **KÓRUSPRÓBA** minden szerdán 19.00 órakor a Házban!  
 \* **TÁNCHÁZ** – a jövő hétf n kivételesen ELMARAD! 16-án 17 órai kezdettel ismét szeretettel várunk!  
 \* **A TERSÁNSZKY** Könyvtár ezen a pénteken és hétf n ZÁRVA!

**Boby Temetkezési Vállalkozás**  
Teljes körű temetkezési szolgáltatás



**ÚJABB ÜZLET**  
nagy kellékválasztékkal  
V. Lucaciu  
(Felsőbányai) utca 162. sz.  
(IMMUM buszmegálló)

Ingyenes szállítás  
A legkisebb árak a városban  
Non-stop telefonszolgálat  
Nagybánya, Pácii tér 11. sz.  
Mobil: 0745-234.589; 0742-009.306

## FÉRFI KÉZILABDA

## Nyeretlenül zárta a Veszprém a BL-Final Fourt

Negyediként zárta története első Bajnokok Ligája-Final Fourját az MKB-MVM Veszprém férfi kézilabdacsapata, amely a kölni torna eldöntésében a Kiel-t, a vasárnapi bronzmeccsen pedig a Barcelonától is kikapott (29-26 és 26-25).

Az első félidőben mindkét gárdának volt egy-egy jó időszak, de a 13-13-as fordulást követően átvette az irányítást a magyar csapat. A kölni négyes döntő első eldöntésében 29-26-ra kikapott a német THW Kiel csapatától.

Az első félidőben mindkét gárdának volt egy-egy jó időszak, de a 13-13-as fordulást követően átvette az irányítást a magyar csapat. A kölni négyes döntő első eldöntésében 29-26-ra kikapott a német THW Kiel csapatától.

A 2010 óta létező BL-Final Fourban eddig csak német-spanyol, illetve spanyol-spanyol döntőt rendeztek – ezt a sorozat nem sikerült megszakítania a Veszprémnek. Egy másik csapatnak viszont össze kellett jönnie. A magyar bajnok a spanyol Barcelona és a német Flensburg-Handewitt párharcának vesztesévével találkozott a zárónapon a harmadik helyért – az ellenfél meglepetésre a nagy favorit katalán gárda lett, amely a szombati második eldöntésben drámai körülmények között 41-39-re kikapott.

A németek 26-32-re kezdtek meg nagy hajrájukat: sorozatban hat gólt dobáltak, és két másodperccel a vége előtt kiharcolták a hosszabbítást. A kétszer ötperces ráadás elején megint jobb volt a Barcelona, ám újból visszajött a Handewitt, és kicsikarta a hétméteres párharcot. Ebben Nicola Karabatic, a Barcelona ásza rontott egyedül, így az első BL-négyes döntő Flensburg került a fináléba, amelyben az első csapat összesen két német csapat.

A Veszprém abban a tudatban várta a vasárnapi kisdöntőt, hogy egyik legjobb játékos, Renato Sulic nem játszhat – a horvát beállós egy mérkőzésre szóló eltiltást kapott, miután a Kiel ellen eldöntésben 43. percében belekönyö-

költ Patrick Wiencek arcába, és pirossal végleg kiállították.

A kiábrándult csapatok helyosztóján mindkét gárda jó védekezéssel és kapusteljesítménnyel rukkolt el az első félidőben.

Carlos Ortega több helyen is változtatott a Veszprém felállításán, Fazekas Nándor kezdett a kapuban, míg Chema helyett Ruesga irányított. A magyar válogatott kapus több remek védéssel nyitott (hetest is hártott), a másik kapuban pedig Sterbik Árpád remekelt, negyed óra után még csak 3-3-at mutatott az eredményjelző.

Szünetben 10-9-re vezetett a jól összpontosított Veszprém. Később négy góllal meglepett a magyar bajnok, de magára talált a rivális, amely első félidőben jobban bírta idegekkel az izgalmas hajrát is, és 26-25-re nyert. A katalánok játékosai, Sjarhei Rutenka 11-szer volt eredményes. Ezzel együtt a Veszprém történelmet írt, hiszen első magyar csapatként jutott be a 2010 óta létező négyes döntőbe.

Ebben a szezonban három magyar klub is pályára léphetett Final Fourban: a Veszprém mellett a Győri ETO és a Szeged a férfi EHF-kupában diadalmaskodott.

A Bajnokok Ligája 2013–2014-es győztese a Flensburg-Handewitt lett, amely a Final Four vasárnap esti német házidöntésében 30-28-ra legyőzte a THW Kiel-t. Ljubomir Vranjes együttese – csakúgy, mint a Barcelona elleni eldöntésben – a fináléban is hatgólos hátrányt dolgozott le, és az 50. percben már négy góllal vezetett.

Bár a Kiel a lefújásig küzdött, és szorossá is tudta tenni a végjátékot, de Mattias Andersson, a flensburgiak kapusa a fontos pillanatokban bravúrral védett. A Flensburg-Handewitt története legnagyobb nemzetközi sikerét aratta. (Krónika)

## Mellkisebbítést is a Grand Slam-tornáig zelemig?

Simona Halep menetel a Roland Garrosra, a román tenisznő már a legjobb nyolc között jár, és menedzsere sikereire vágyik. Halep hatalmas tehetségként kezdte feljebb a karrierjét, az 1991-es születésű játékos junior korában Roland Garrost nyert. A román játékos azonban a felnőttek között nem robbantott, legalábbis karrierje elején nem jöttek az eredmények.

Gondolhatnánk, hogy erről a tapasztalat hiánya, érzelmi, pszichikai probléma tehetett, ahogy sok ígéretelt néző mögött ilyesmi húzódik meg. Azonban Halep esetében egy fizikai adottság volt a probléma. A román lány már 17 évesen arról panaszkodott, hogy nagy mell miatt hátrányt szenved, és ezért kisebb mértékben tervezte a kissé bulvár-szagú hírt egy év után elhatározás követve, 2010-ben Halepen elvégezték az operációt. Az akkor csak 19 éves klaszis pedig három év alatt elképeszt ma-

gasságokba jutott. A játékos szép lassan lépkedett a WTA ranglistáján, 2013-ban már hat versenyt nyert, idén Dohában nem talált legyőzést, az Australian Openen pedig a negyeddöntőig jutott. A párizsi Grand Slam-tornát a világranglista negyedik helyén kezdte, korábban román teniszező még nem jutott ilyen magas pozícióba a női rangsorban. Irina Spirlea hetedik, míg Virginia Ruzici nyolcadik volt anno, ám ezzel a mérőszámmal nem elégszik meg. Ugyanis nem titkolt célja, hogy hazája harmadik Grand Slam-győztese legyen, Ilie Năstase, és a már említett Ruzici után. Utóbbi 1978-ban nyerte meg a párizsi versenyt a női egyesét, nem mellesleg jelenleg Halep menedzsere. Halep elnyitva az út, az első három helyezett már kihullott párizsi mezőnyből, csak Marjia Sarapova jelenthet komoly akadályt a bombaformában lévő román számára. (SamsungSport)



## NŐI KÉZILABDA

## Gyzelemmel zárta a bajnokságot a nagybányai HCM!

Nyolc alapjátékosát nélkülözve utazott Brilára, hogy utolsó bajnoki mérkőzését is letudja a bajnokságot. Nos, a „csikók” sem adták alább a gyzelemnél, higgadt játékkal 30-26 (17-11) –es gyzelemmel arattak a bronzérmes brilai HC Dunrea otthonában. Most jöhet a megérdemelt pihenés.

**Brilai HC Dunrea – Nagybányai HCM 26-30 (11-17)**

**Vezetett: Adrian Georgescu és Mihai Moldoveanu (Konstanca)**

**Hétméteres büntet dobások:** 5-3 (4-2, kihagyta: A. Moldovan, illetve Rudics); Kiállítások: 0-4.

**Dunrea:** Dobre (8), Voicu (5+1), Horja 8 (4), Farcau 7, A. Moldovan 4, C. Gheorghe 3, Brot 2, Irimia 1, Perianu 1, Safta, Barbos, Esanu, Dragut. Edzők: A. Soare, V. Alexandru.

**HCM:** Babeanu (14+1), Ceteanu - Tar 7, Oltean 5, Bondar 4 (1), Rudics 3 (1), Szics 3, Tanasie 2, Puiu 2, Maior Pasca 2, Ghionea 2, Tomescu. Edzők: C. Buceschi, M. Kovács, I. Belu.

## Feljutott az élvonalba a Marosvásárhelyi ASA

Két év szünet után ismét élvonalbeli futballcsapatnak szurkolhatnak Marosvásárhelyen: az ASA szombat este fantasztikus második félidő teljesítményével 5-0 arányban kiütötte a Besztercei Gloriát a Sziget utcai arénában, így matematikailag is bebiztosította helyét a Liga 1-ben.

Mindenképpen gyzelemre volt szüksége Adrian Falub legénységének, hogy az utolsó forduló előtt biztos legyen a feljutása. Annál is inkább, mert a 3. helyen álló CSM Râmnicu Vâlcea legyőzte az FC Olt Slatinát szombaton délután, így egy pontra megközelítette a vásárhelyieket.

A jelenlegi ASA története 2008-ig nyúlik vissza. Először a 2010/2011-es szezonban szerepelt az élvonalban, és nagy meglepetésre nyolcadik helyen zárt, de egy év múlva 15. helyezésként kiesett. Az elmúlt idényben nem sikerült a visszajutás kiharcolása (akkor ötödikként zárt csoportjában az ASA), most azonban teljesítette a csapat a célkitűzést.

Gyzelemmel egyébként visszavet a Craiovától a vezetést a táblázaton az ASA, mivel az oltyánok csupán 1-1-es döntetlent értek el Resicabányán, amely amúgy nekik is elég volt a feljutás kiharcolásához. A vásárhelyi együttes az utolsó fordulóban az FC Olt Slatina otthonában játszik: három pont megszerzésével megnyernék a másodosztály 2. csoportját, egyenlő pontszám esetén ugyanis az egymás elleni eredmények az ASA-nak kedveznek a CSU Craiovával szemben. Utóbbi oltyán derbit játszik Râmnicu Vâlcea ellen.

**Liga 2, 2. csoport, rájátszás, 9. forduló, felsőház:**

Marosvásárhelyi ASA – Besztercei Gloria 5-0 (Voicule 48., Amauri 51., Bumba 57., N'Doye 66., Szilágyi 80.)

További eredmények: Resicabányai Metalul-CSU Craiova 1-1, CSM Râmnicu Vâlcea-FC Olt Slatina 2-1.

**A csoport állása:** 1. ASA 34 pont (25-13), 2. CSU Craiova 34 (27-19), 3. Râmnicu Vâlcea 30, 4. Beszterce 24, 5. Resicabánya 23, 6. Olt 12.

**Alsóház:** Nagyvárad Bihor FC-CS Mioveni 0-1, Aradi UTA-Szatmárnémeti Olimpia 0-3 (játék nélkül).

**A csoport állása:** 1. Olimpia 39, 3. Bihar 29, 3. Mioveni 28, 4. UTA 15, 5. Motru 13. A FCU Craiova visszalépett. (Krónika)



Az oldalt összeállította: SIMORI SÁNDOR